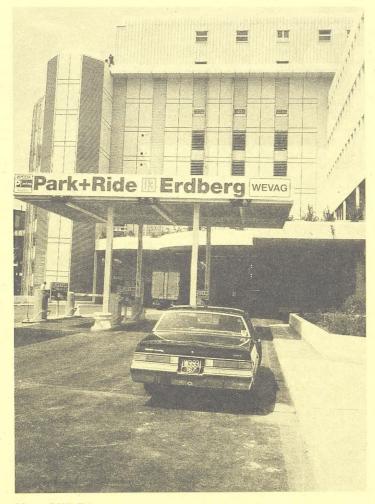
Jahrgang 97 Erscheint seit 1895

# AMTS

Einzelpreis: öS 12,-Jahresabo: öS 350.-

DER STADT WIE





(Foto: V.E.G.)

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien -Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien. Verleger, Anzeigenre-daktion, Vertrieb, Abon-nement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 78 97 61-30 DW. Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesell-schaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122. Textredaktion: Presse-und Informationsdienst Telefon 4000-81027 DW, Telefax 400099/81027 DW Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

> Verlags- und Herstellungsort Wien.

Aus Altpapier hergestellt

# In diesem Amtsblatt

"Das Gewerbe der Wiener Ringstraße"

Literatur im Park -"Unser Wien" Ferienakademie

### Nr. 29 16. Juli 1992

Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 DW, Telefax 78 72 41. Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708. Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 202 605.

SICHERHEITSTÜREN



ÖNORM-B-5338 GEPRÜFT! AUFSPERRDIENST – SOFORTSCHLÜSSELDIENST Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung. Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.

Einsatzfahrzeuge davon 11 mit Funk KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

TAG und NACHT TEL. 216 33 00

**KARMELITERGASSE 3 · 1020 WIEN OBERE DONAUSTRASSE 97-99 · 1020 WIEN**  Im Vertrauen bauen:

# STRABAG

Die stabile Kraft für Ihr Projekt

HOCHBAU - TIEFBAU

U-BAHN-BAU - STRASSENBAU

ASPHALTIERUNGEN, PFLASTERUNGEN

STRABAG

Österreich Aktiengesellschaft 1112 WIEN, GRILLGASSE 18 TEL. 0 22 2 / 74 75 71 Serie FAX 0 22 2 / 74 75 71-9

EIN PROFI DERHAT
DAS KNOW-HOW
WERS UNS KENNT
WEISS DAS GANZ GENAU.



KANEKWERK ERNSUBRUNN



FUR MORTEL + KALK

### Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 30. Juni 1992 folgende Beförderungen:

Obermagistratsrat Dr Tillmann Müller (MBA 17) wird Senatsrat. Anstaltsoberärztin Dr Edda Dangl (MA 16 - AKH) wird in die Dienstklasse VII befördert.

### Amtliche Aufforderung zur Rückkehr in den Dienst

Gertrude Steurer, geboren am 15. Februar 1960, Kindergärtnerin, wohnhaft in 1160 Wien, Albrechtskreithgasse 17/1/9, wird gemäß § 27 Abs 1 der Dienstordnung 1966 (DO 1966) aufgefordert, ihren Dienst unverzüglich anzutreten. Gleichzeitig wird ihr angedroht, daß ihr Dienstverhältnis nach fruchtlosem Verlauf von sechs Wochen seit der Aufforderung zur Rückkehr in den Dienst gemäß § 27 Abs 3 DO 1966 aufgelöst ist. Diese Frist beginnt gemäß § 27 Abs 2 DO 1966 mit dem Tag der Veröffentlichung dieser Aufforderung.

### Landesgesetzblatt

Das am 10. Juni 1992 ausgegebene 21. Stück enthält eine Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der die Verordnung der Wiener Landesregierung über die Gewährung von Förderungen im Rahmen des II. Hauptstückes des Wiener Wohnbauförderungsund Wohnhaussanierungsgesetzes zur Sanierung von Wohnungen, Gebäuden und Heimen geändert wird.

Das am 15. Juni 1992 ausgegebene 22. Stück enthält eine Verordnung der Wiener Landesregierung, mit der die Verordnung betreffend die Festsetzung von Richtsätzen für Pflegegeld und weitere Sonderleistungen geändert wird.

Das am 29. Juni 1992 ausgegebene 23. Stück enthält ein Gesetz, mit dem das Gesetz über die Einhebung einer Dienstgeberabgabe geändert wird.

Das am 7. Juli 1992 ausgegebene 24. Stück enthält ein Gesetz, mit dem die Bauordnung für Wien geändert wird.

### Index der Verbraucherpreise

(Berechnet vom Österreichischen Statistischen Zentralamt) (Basis 1986 = 100)

| (2000 2000 | 100) |                             |
|------------|------|-----------------------------|
|            |      |                             |
| April 1992 |      | <br>116,7 (endgültige Zahl) |
| Mai 1992   |      | <br>117,1 (vorläufige Zahl) |

Die Indexveränderung gegenüber dem Vormonat beruht vor allem auf Verteuerungen bei Kartoffeln, Pauschalreisen, Arbeiten und Reparaturen

im Eigenheim und Treibstoffen.
Verbilligungen gab es bei Übernachtungen im In- und Ausland und bei Obst und Gemüse.

# Inhaltsübersicht

| "Das Gewerbe der Wiener Ringstraße"             | 4  |
|---|----|
| Literatur im Park – "Unser Wien" Ferienakademie | 4  |
| Landesregierung vom 19. 5. 1992                 | 5  |
| Stadtsenat vom 19. 5. 1992                      | 8  |
| Gewerbeanmeldungen vom 22. bis 26. 6. 1992      | 17 |
| Konzessionserteilungen vom 22. bis 26. 6. 1992  | 18 |
| Bauansuchen vom 20. bis 27. 6. 1992             |    |
| Befristete Zulassung des "Schiedel-Kamin-SOS-   |    |
| Fangsanierungssystems" mit Schamotterohren      | 51 |
| Verlängerung bzw Änderung der Zulassung des     |    |
| "Rötherm K 40"-Außenwanddämmsystems             |    |
| (mit mineralischem Dickputz)                    | 53 |
| Verlängerung der Zulassung des KLAUS-           |    |
| Parkpalettensystems                             | 55 |
| Benennung von Verkehrsflächen 55 bis            | 58 |
| Kundmachung der MA 21                           | 59 |
|   |    |

61, 63, 65, 66, 67, 68, 69, 70

### **Textnachweis**

Die Texte auf der Seite 4 wurden der "Rathaus-Korrespondenz" entnommen.

# Veserbau baugesellschaft m.b.h.

industriefußböden · spezialestriche · fußbodensanierung · kugelstrahlarbeiten

4 HOFMEISTER

Industriefußboden-Systeme



1090 wien, spitalgasse 1, telefon 43 14 56, 43 13 67, fax 43 32 43



### ASPHALTGESELLSCHAF RICHARD FELS GES. M. B. H.



2512 Wienersdorf-Oeynhausen Triester Straße 2-10

2500 Baden, Postfach Tel. (0 22 52) 80 6 00, FS 01-4408, FAX 80 600 4

1040 Wien 4, Fleischmanngasse 9 Tel. (0222) 587 27 26

7000 Eisenstadt, Unterbergstraße 90

### "Das Gewerbe der Wiener Ringstraße" **Ausstellung im Hofpavillon Hietzing**

Das Historische Museum der Stadt Wien zeigt in Zusammenarbeit mit der Sektion Gewerbe und Handwerk der Wiener Handelskammer im Hofpavillon Hietzing, 13, Schönbrunner Schloßstraße, bis 13. September die Ausstellung "Es hat mich sehr gefreut. Das Wiener Gewerbe und die Ringstraße". Die Ausstellung ist täglich von 9 bis 12.15 Uhr und 13 bis 16.30 Uhr geöffnet. Die Sektion Gewerbe und Handwerk der Wiener Handelskammer hat es ermöglicht, diese Ausstellung bei freiem Eintritt zu zeigen.

### Literatur im Park -"Unser Wien" Ferienakademie

Im Juli und August ist jeder herzlich eingeladen, österreichische Literatur der Gegenwart im "Grünen" zu erleben. Denn im Stadtpark beim Donauweibchen wird jeweils Dienstag bzw Donnerstag um 18 Uhr ein bekannter österreichischer Autor aus seinen Werken lesen. Von Lyrik bis Prosa, von Science Fiction bis zu Geschichten über Wien reicht das Programm und verspricht unterhaltsame, nachdenkliche und musische Stunden im Stadtpark. Bei Regen übersiedelt die Veranstaltung in das Café Prückel, 1, Stubenring 24.

Und hier das Programm:

16. Juli: Hans Heinz Hahnl 21. Juli: Manfred Chobot

28. Juli: Hannes Weinberger

30. Juli: Petra Ganglbauer 4. August: Kurt A. Schantl

6. August: Sylvia Treudl

11. August: Peter Henisch 13. August: Friedrich Hahn

23. Juli: Karl Ferdinand Kratzl 18. August: Marianne Gruber

20. August: August Schmölzer

25. August: Ernst Molden 27. August: Heinz Janisch

### Die optimale "Haut" für jedes Haus

Profi TEL Mineralfassade: Weniger Energieverlust, mehr Lärmschutz, hervorragender Brandschutz.

Die Fassade eines Hauses ist mehr als optischer Blickfang. Was die Haut für den Menschen, das ist die - gute und fachgerecht angebrachte Fassade für ein Gebäude: In erster Linie Schutz und Regulator. Frei nach dem Prinzip "von außen dämmen, von innen her hemmen"

Was das bedeutet, ist leicht erklärt. Zum einen darf kostbare Energie nicht beim Rauchfang, pardon, durch die Fassade hinaus. Dazu ist sie zu teuer und zu wertvoll. Es geht schließlich um das behagliche Raumklima. Zum anderen muß Hitze oder Kälte von außen abgeblockt werden. Weiters ist Schutz vor Lärm sowie Schutz im Brandfall gefragt.

Maximale Energiedämmung und damit Einsparung bei den Heizkosten, Schutz vor Lärm, Schutz bei Feuer - so lauten die drei wichtigsten Voraussetzungen für eine Fassade, die alle Stücke spielt und auf dem neuesten technischen Stand steht. All diese Bedingungen erfüllt das "kompromißlose" Dämmsystem Profi TEL Mineralfassade.

Die Profi TEL Mineralfassade besteht aus nicht brennbaren Dämmplatten aus Mineralwolle und direkt aufgebrachten mineralischen Putzen. Neben den hervorragenden Eigenschaften wie Wärmedämmung, Schall- und Brandschutz kommt bei der Profi TEL Mineralfassade noch hinzu, daß sie schnell und einfach zu verarbeiten ist. Die optimale Fassade ist somit keine Hexerei.

Zuerst werden die Mineralwolleplatten und das Putzarmierungsgewebe mit eigenen Befestigungsdübeln mit der Wand verbunden. Darauf wird der Profi-MUP-L-Unterputz, ein mineralisch hydrophobierter Fertigmörtel, mit der Putzmaschine aufgetragen, wobei die Diffusionsfähigkeit der Platte angepaßt ist. Den "Schlußakkord im Fassadenkonzert" setzt der Edelputz. Hier ist Profi MIN extra als Reib- oder Kratzputz der auf das System abgestimmte minerali-

Profi TEL Mineralfassade ist die richtige Haut für jedes Haus. Sie vermittelt behagliche Wärme im Winter, angenehme Kühle im Sommer und last but not least eine nicht unbeträchtliche Einsparung bei den Heizkosten.





# GARTENGESTALTUNG

Heinz Eichhorn Ges.m.b.H. & Co KG, 1230 Wien, Dirmhirngasse 48, Tel. 0222 / 88 69 47, Fax 0222 / 88 82 55

Bau- und Portalglaserei

# JOSEF KAIN Ges. m. b. H.

1090 Wien, Hahngasse 12, Tel. 34 72 51, Fax: 34 31 80 KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

STADTBAUMEISTER DIPL.-ING. HERBERT LORENZ HOCH- und TIEFBAU GESELLSCHAFT M. B. H. & Co. KG WIEN 1, WEIHBURGGASSE 10-12 Tel. 513 13 56 Serie, Fax 512 63 55 BREITENFURT, Telefon 0 22 39/23 97



Spezialanstrichstoffe, Lacke, Dispersions- und Emulsionsfarben

-3 S ANSTRICHSYSTEM FÜR FENSTERRENOVIERUNGEN

# WINDIS

1100 Wien, Oberlaaer Straße 91, Telefon 68 51 28-0, 68 51 46-0, FAX 68 40 34-85



Lieferant des Bundes und der Stadt Wien



# E. HAWLE & Co., KG

4840 VÖCKLABRUCK, Wagrainer Straße 13 Telex 0 26 625, Tel. 0 76 72/72 5 76 Serie, Telefax 0 76 72/78 4 64 3012 WOLFSGRABEN, Tel. 0 22 33/71 40

### FLANSCHEN- UND ARMATURENWERK

Schieber, Anbohrschellen, Straßenventile Hydranten, Kombi-Armaturen ISO-Rohr-Fittings, Sparflanschen

LIEFERANT DER WIENER STADTWERKE

# Landesregierung

Sitzung vom 19. Mai 1992

Vorsitzender: LhptmSt Mayr.

Teilnehmer: LhptmSt IngridSmejkal, die Amtsf StRe Edlinger, Hatzl, Dr Häupl, Dr Ursula Pasterk, Dr Rieder, Dr Swoboda, die StRe Mag Chorherr, Gintersdorfer, Maria Hampel-Fuchs, Mag Kabas, Karin Landauer und Dr Wille sowie LADior Dr Bandion.

Entschuldigt: Lhptm Dr Zilk. Schriftführer: OAR Kusta.

### Berichterstatter: Amtsf StR Hatzl

(PrZ 1492; MA 62.) Herr Notarsubstitut Dr Michael Lunzer, 18, Martinstraße 81, wird gemäß § 6 Abs 1 und 3 Wiener Landes-, Stiftungs- und Fondsgesetz, LGBl Nr 14/1988, zum Stiftungskurator der Stiftung "Julius Zwölfer-Stiftung" bestellt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

### Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 1452; MA 5.) Der in der Vollversammlung der Ärztekammer für Wien vom 19. 12. 1991 beschlossene Jahresvoranschlag für 1992 der Ärztekammer für Wien einschließlich jener der Zahnärztlichen Abrechnungsstelle, des Dr Wilhelm Brenner-Gedächtnisfonds sowie des Dr Wilhelm Brenner-Institutes (Zahnärztliches Fortbildungsinstitut) wird gemäß § 104 Abs 2 des Ärztegesetzes 1984, BGBl Nr 373/1984 i d g F genehmigt. (Mit Stimmenmehr-

(PrZ 1473; MA 5.) Das Ansuchen der Stadt Wien als Rechtsträger der nachstehend angeführten städtischen Krankenanstalten Krankenhaus Floridsdorf, Kaiser Franz Josefs-Spital, Krankenhaus Lainz, Krankenanstalt Rudolfstiftung, Wilhelminenspital, Pulmologisches Zentrum, Preyer'sches Kinderspital, Mautner Markhof'sches Kinderspital, Neurologisches Krankenhaus Rosenhügel auf Gewährung von Investitionszuschüssen für 1991 wird gemäß Bundesgesetz über die Errichtung des Krankenanstalten-Zusammenarbeitsfonds, BGBl Nr 700/91, dem Krankenanstalten-Zusammenarbeitsfonds zur Gewährung der Zuschüsse vorgelegt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1478; MA 5.) Der von der Wiener Landes-Hypothekenbank gemäß § 21 (5) ihrer Satzung vorgelegte Rechnungsabschluß zum 31. Dezember 1991, der dazu erstattete Bericht sowie der Prüfungsbericht der Gesellschaft für Revision und treuhändige Verwaltung Ges m b H werden zustimmend zur Kenntnis genommen. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1531; MA 5.) Zum Ansuchen des Magistrats der Stadt Wien auf Genehmigung eines Zubaues zum Pavillon Austria (Orthopädische Abteilung) gibt die Wiener Landesregierung folgende Stellungnahme ab:

Der geplante Zubau zur orthopädischen Abteilung im Pulmologischen Zentrum der Stadt Wien dient der Deckung des steigenden Bedarfes an orthopädischer und orthopädisch-chirurgischer Versorgung sowie der daraus folgenden umfassenden Änderung der Aufgabenstellungen.

Das Projekt entspricht damit dem Wiener Gesundheits- und Krankenanstaltenplan und wurde im Rahmen einer Wirtschaftlichkeitsbesprechung hinsichtlich Sparsamkeit, Wirtschaftlichkeit und Zweckmäßigkeit überprüft und genehmigt. (Mit Stimmeneinhellig-

### Berichterstatter: LhptmSt Ingrid Smeikal

(PrZ 1554; GGr BJFSF.) Der vorgelegte Entwurf einer Verordnung, mit der die Verordnung betreffend die Festsetzung der Richtsätze für Pflegegeld und weitere Sonderleistungen geändert wird, wird genehmigt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1532; MD.) Gemäß § 65 Abs 1 Z 1 lit b und Abs 4 des Wiener Schulgesetzes, LGB1 für Wien Nr 20/1976, zuletzt geändert durch das Gesetz LGBl Nr 38/1991, werden auf Grund des Vorschlages der Sozialdemokratischen Fraktion des Wiener Landtages und Gemeinderates zu Ersatzmitgliedern des Kollegiums des Stadtschulrates für Wien mit beschließender Stimme bestellt:

a) anstelle von Herrn Heinz Weiss (Elternvertreter) Frau Landtagsabgeordnete Margarete Dumser, geb. 30. Mai 1951, wohnhaft in 3, Arsenal, Obkjekt 16/11, und

b) anstelle von Frau Landtagsabgeordneter Margarete Dumser (Sonstiger Vertreter) Herr Kurt Cizek, geb. 7. Oktober 1937, wohnhaft in 20, Hellwagstraße 14/4/23.

#### Berichterstatter: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 1383; MA 14.) Ambulatorium für Neurorehabilitation, 15, Gablenzgasse 7; Genehmigung des ärztlichen Leiters. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1384; MA 14.) Ambulatorium für Augenheilkunde, 1, Krugerstraße 6; Bewilligung zur Errichtung. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1385; MA 14.) Physikalisches Institut Leopoldau Gesellschaft mbH, 21, Ecke Kürschnergasse-St-Michael-Gasse-Pastorstraße; Bewilligung zur Errichtung. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1465; MA 14.) Sozialmedizinisches Zentrum Ost der Stadt Wien - Krankenhaus, 22, Langobardenstraße 122; I. Änderung der Krankenanstalt (Errichtung einer Neurochirurgischen Abteilung); II. Bescheidänderung gemäß § 68 Abs 2 AVG; III. Verleihung des Öffentlichkeitsrechts. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1538; MA 14.) "Ambulatorium zur Behandlung von Atherosklerose und Fettstoffwechselstörungen unter besonderer Berücksichtigung des LDL-Apherese-Verfahrens", 9, Nadlergasse 1; I. Bewilligung zur Errichtung und zum Betrieb der Krankenanstalt; II. Genehmigung des ärztlichen Leiters. (Mit Stimmenmehrheit.)

# **MONTAGEBAU**

FERDINAND TELSNIG Gesellschaft m.b.H. Ludwiggasse 12, Haus 5 1140 Wien, 28 0 22 2/97 43 72

**Montagen von ALU- und Eternitfassaden** Trapezblechverkleidungen Kontrahent der Stadt Wien

# Ges.m.b.H.

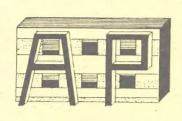
**Spezialestriche** 

Wir sind leistungsfähig in der Verlegung von:

\* schwimmendem Estrich \* Verbundestrich \* Beton- bzw. Estrichversiegelungen \* Textil- und Kunststoff-KONTRAHENT DER STADT WIEN bodenbeläge \* Parkettböden im Wohnungs-, Gewerbe- und Industriebau

3160 Traisen, Kulmhof-Siedlung 9 Telefon Büro 0 27 62/46 10 Telefon Auto 0 66 3/11 2 11

Fax: 02762-3796



# BAUMEISTER ALOIS PETZ



GES. M. B. H. & CO. KG.

1090 WIEN, GRUNDLGASSE 3, TEL. 34 01 54, 34 05 67, FAX 319 72 99

3632 TRAUNSTEIN 37, NÖ, WALDVIERTEL

KONTRAHENT DER STADT WIEN



SOLETANCHE Spezialtiefbau Ges. m. b. H.

Troststraße 50 A-1100 Wien Telefon (0 22 2) 604 56 95 Telex 134582 Telefax (0222) 604 29 20



MITGLIED DER VEREINIGUNG ÖSTERREICHISCHER BOHR- UND SPEZIALTIEFBAUUNTERNEHMUNGEN

### Aufschlußbohrungen:

- Kernbohrungen, In-Situ-Versuche
- Bohrparameterregistrierung ENPASOL

### **Bodenverfestigung:**

- Dynamische Intensivverdichtung MENARD
- Rüttelverdichtung VIBROFLOTATION
- Verankerungen
- Injektionen SILACSOL- und MICROSOL-Verfahren.
   SINNUS-CHAIRLOC EDV-Unterstützung
- Jetgrouting SOLJET

### Baugrubenumschließung:

- Schlitzwände in beliebiger Stärke und Tiefe mittels Greifer oder Hydrofräse, PANOSOL-Fertigteilschlitzwände
- Dichtwände und Schmalwände

### Umweltschutz:

 Spezielle Mischungen ECOSOL für Deponieumschließungen

### Tiefgründungen:

- STARSOL-Pfähle
- Mikropfähle

### Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 1474; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 35 964 000 S werden Darlehen des Landes Wien im Betrag von 31 091 750 S und die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungsund Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistungen für das Jahr 1992 2 162 189 S) sowie ein nichtrückzahlbarer Baukostenbeitrag von 4 872 250 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1475; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 13 420 000 S (davon erforderliche Annuitätenzuschußleistungen für das Jahr 1992 739 566 S) werden die im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 zu leistenden Annuitätenzuschüsse bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1476; MA 50.) Für das vom Amt der Wiener Landesregierung beantragte Bauvorhaben mit zu stützenden Baukosten von 3 501 000 S werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungsund Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 ein Darlehen des Landes Wien im Betrag von 1 999 454 S sowie Annuitätenzuschüsse im Betrag von 99 973 S und nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse in der Höhe von 1 063 921 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1477; MA 50.) Der vorgelegte Entwurf einer Verordnung, mit der die Verordnung der Wiener Landesregierung über die Gewährung von Förderungen im Rahmen des II. Hauptstückes des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes zur Sanierung von Wohnungen, Gebäuden und Heimen geändert wird, wird genehmigt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

#### Berichterstatter: Amtsf StR Dr Ursula Pasterk

(PrZ 1580; MA 7.) 1. Zu Mitgliedern der Tourismuskommission für Wien werden gemäß § 5 Abs 1 Wiener Tourismusförderungsgesetz (WTFG) für die gegenwärtige Funktionsperiode des Wiener Landtages bestellt: GR Dkfm Dr Adolf Aigner, KR Ing Mag Dr Walter Ender, KR Siegfried Graninger, GR a D KR Erik Hanke, KR Peter Hrabac, StR Mag Hilmar Kabas, GR Dr Friedrun Huemer, Erwin Niemitz, GR und Klubobmann Dipl Ing Dr Rainer Pawkowicz, Walter Pelz, OSR Dr Walter Skopalik, Dkfm Dr Klaus Stadler, StR Dr Hannes Swoboda, GR Dr Oskar Wawra.

2. Der Tourismuskommission für Wien wird vorgeschlagen, Herrn Vizebürgermeister und Landeshauptmann-Stellvertreter, Amtsf Stadtrat für Finanzen, Wirtschaftspolitik, Wiener Stadtwerke Hans Mayr gemäß § 6 Abs 1 Wiener Tourismusförderungsgesetz zum Präsidenten des Wiener Tourismusverbandes für die gegenwärtige Funktionsperiode des Wiener Landtages zu wählen. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

### Berichterstatter: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 1587; MA 14.) "Kuranstalt Lammgasse", 8, Lammgasse 10; Übertragung auf einen neuen Rechtsträger. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

### Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 1570; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 nichtrückzahlbare Baukostenzuschüsse im Höchstausmaß von 11 490 100 S sowie Annuitätenzuschüsse zu Hypothekardarlehen im Betrag von 21 010 200 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1575; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden Darlehen nach dem Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetz – WWFSG 1989 im Höchstausmaß von 8 900 000 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

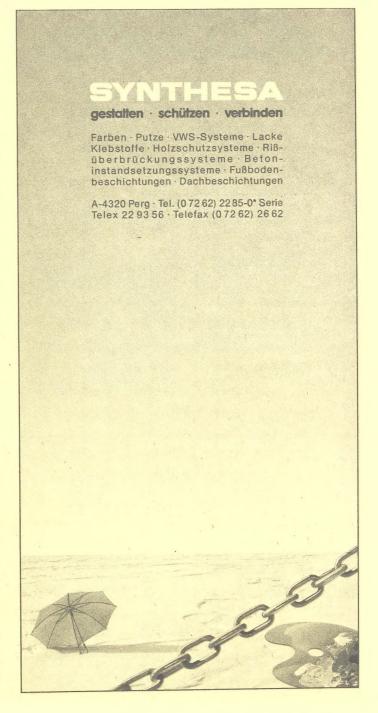
(PrZ 1576; MA 50.) Für das vom Amt der Wiener Landesregierung beantragte Bauvorhaben wird im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 eine Nachförderung durch Gewährung eines nichtrückzahlbaren Baukostenzuschusses im Höchstbetrag von 23 905 000 S bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1577; MA 50.) Für das vom Amt der Wiener Landesregierung beantragte Bauvorhaben werden im Rahmen des Wiener Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetzes – WWFSG 1989 ein Darlehen des Landes Wien im Betrag von 1 691 900 S sowie Annuitätenzuschüsse zu diesem Darlehen bewilligt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1578; MA 50.) Für die vom Amt der Wiener Landesregierung beantragten Bauvorhaben werden weitere Darlehen nach dem Wohnbauförderungsgesetz 1968 im Höchstausmaß von 488 100 S bewilligt. Die Darlehen sind bis zu diesem Höchstbetrag nach den vom Magistrat festzusetzenden Bedingungen flüssig zu machen. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

### Berichterstatter: Amtsf StR Hatzl

(PrZ 1672; MA 62.) Die am 30. April 1992 vom Vorstand des Fonds "Wiener Filmförderungsfonds" beschlossene Satzungsänderung wird gemäß § 30 Abs 1 und § 31 Abs 3 Wiener Landes-, Stiftungs- und Fondsgesetz, LGBl Nr 14/1988, fondsbehördlich genehmigt. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)



seit ▲ 1873 ▲

FERD. DEHM & F. OLBRICHT NACHF.

ARCHITEKT und STADTBAUMEISTER

1080 WIEN, FLORIANIGASSE 2/1/4, 42 24 07

KONTRAHENT DER STADT WIEN



### FLORIAN HAGER Ges.m.b.H.

SÄGEWERK · ZIMMEREI · INNENAUSBAU · FERTIGTEILBAU

3232 Bischofstetten · Unterschildbach 12 Tel. 0 27 48 / 82 93 · Fax 0 27 48 / 82 90

# **ALOIS BLUMSCHEIN**

METALLBAU
STAHL- u. ALUKONSTRUKTIONEN
ERZEUGUNG SÄMTLICHER
BRÜCKEN-GELÄNDERTYPEN
SPRITZSCHUTZWÄNDE u.
LÄRMSCHUTZEINRICHTUNGEN
ALTENBERG-GITTERROSTEVERKAUF

4951 Polling-Imolkam 12, Telefon 0 77 23 / 62 61, Fax 62 55 14

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



# WOHNUNGSUMBAUTEN UND SANIERUNGEN ALS GENERALUNTERNEHMER



BAUMEISTERARBEITEN FASSADENBESCHICHTUNGEN SCHWARZDECKERARBEITEN UND ISOLIERUNGEN MALER- UND
TAPEZIERERARBEITEN ANSTRICH UND
LACKIERUNGEN VERLEGUNG VON TEPPICHUND PVC-BÖDEN VERFLIESUNGEN INNENAUSBAU RAUMAUSSTATTUNG

1140 WIEN,
SEBASTIAN-KELCH-GASSE 1-3
MÄRZSTRASSE 144
Telefon 95 15 78 △, FAX 95 15 78 13
KONTRAHENT DER STADT WIEN

### Stadtsenat

### Sitzung vom 19. Mai 1992

Vorsitzender: VBgm Mayr.

Teilnehmer: VBgm Ingrid Smejkal, die Amtsf StRe Edlinger, Hatzl, Dr Häupl, Dr Ursula Pasterk, Dr Rieder, Dr Swoboda, die StRe Mag Chorherr, Gintersdorfer, Maria Hampel-Fuchs, Mag Kabas, Karin Landauer und Dr Wille sowie Mag Dior Dr Bandion.

Entschuldigt: Bgm Dr Zilk. Protokollführer: OAR Kusta.

#### Berichterstatter: Amtsf StR Hatzl

Die Anträge auf Versetzung der Nachgenannten in den Ruhestand werden mit den beantragten Ehrungen (mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 1435; MA 2.) Aringer Ingrid, Amtsrätin.

(PrZ 1436; EW.) Barton Alfred, Regierungsrat, Oberamtsrat.

(PrZ 1418; MA 2.) Beck Egon.

(PrZ 1419; MA 2.) Binder Hermine.

(PrZ 1390; EW.) Bucik Martin.

(PrZ 1391; MA 2.) Deimel Johann.

(PrZ 1412; MA 2.) Dücke Erwin.

(PrZ 1405; MA 2.) Ederer Erna.

(PrZ 1406; MA 2.) Either Stefanie.

(PrZ 1410; MA 2.) Fest Alois.

(PrZ 1420; MA 2.) Fröhlich Helga.

(PrZ 1392; VB.) Fuhrich Rudolf.

(PrZ 1568; MA 2.) Geuder Hon-Prof Dr Heinrich, Obersenatsrat.

(PrZ 1393; MA 2.) Glatzl Margarete.

(PrZ 1421; MA 2.) Gutschera Erich.

(PrZ 1413; MA 2.) Hagn Susanne.

(PrZ 1422; MA 2.) Hammer Walter, Oberbrandmeister.

(PrZ 1423; MA 2.) Hataj Ing Josef, Technischer Amtsrat.

(PrZ 1394; MA 2.) Hauer Dorothea.

(PrZ 1437; MA 2.) Heidecker Sigrun, Verwaltungsoberkommissärin.

(PrZ 1395; VB.) Herzig Helene, Kanzleioffizialin.

(PrZ 1424; MA 2.) Ivenz Dietrich.

(PrZ 1414; MA 2.) Jungmann Johann.

(PrZ 1425; MA 2.) Kaiser Leopoldine.

(PrZ 1438; VB.) Kiener Alois.

(PrZ 1439; MA 2.) Koller Margit.

(PrZ 1396; BEST.) Konnerth Wilhelm.

(PrZ 1415; MA 2.) Krifter Leopold, Oberamtsrat.

(PrZ 1440; MA 2.) Kulcsar Anna.

(PrZ 1397; VB.) Lippert Josef.

(PrZ 1426; MA 2.) Loley Johann, Werkmeister.

(PrZ 1441; MA 2.) Marquant Hildegard, Oberamtsrätin.

(PrZ 1398; VB.) Mörth Franz, Betriebsinspektor.

(PrZ 1434; MA 2.) Obrecht Kurt, Kanzleikommissär.

(PrZ 1399; MA 2.) Pacal Wolfgang.

(PrZ 1427; MA 2.) Perlinger Paula.

(PrZ 1416; MA 2.) Prochazka Dipl-Ing Erich, Senatsrat.

(PrZ 1417; MA 2.) Reiter Roman.

(PrZ 1401; VB.) Rzeschabek Rudolf, Betriebsinspektor.

(PrZ 1428; MA 2.) Sainitzer Adolf, Oberbrandmeister.

(PrZ 1411; VB.) Schmidt Franz.

(PrZ 1429; MA 2.) Schmidt Silvia, Kanzleioffizialin.

(PrZ 1402; MA 2.) Schneider Franziska.

(PrZ 1442; MA 2.) Schwanzer Margarete.

(PrZ 1443; VB.) Schwarz Herbert.

(PrZ 1444; MA 2.) Spitzhüttl Aloisia.

(PrZ 1408; MA 2.) Stragoda Rudolf, Betriebsinspektor.

(PrZ 1448; MA 2.) Svoboda Erich, Büchereiamtsrat.

(PrZ 1407; VB.) Tillmann Manfred, Kanzleikommissär.

(PrZ 1445; MA 2.) Trumler Günter, Amtsrat.

(PrZ 1409; MA 2.) Ullrich Johann, Brandmeister.

(PrZ 1446; MA 2.) Unfried Maria, Erzieherin.

(PrZ 1403; MA 2.) Urban Karl.

(PrZ 1404; EW.) Varga Johann.

(PrZ 1430; MA 2.) Völker Herta.

(PrZ 1431; MA 2.) Walzer Helga, Kanzleioffizialin.

(PrZ 1432; MA 2.) Walzhofer Emmerich.

(PrZ 1433; MA 2.) Wilfing Erich.

(PrZ 1447; MA 2.) Zwickle Wolfgang, Erzieher.

Die Dienstentsagungen der Nachgenannten werden mit Ablauf des jeweils angeführten Kalendertages (mit Stimmeneinhelligkeit) angenommen:

(PrZ 1454; MA 2.) Amon Doris, mit 30. Juni 1992.

(PrZ 1457; MA 2.) Dank Silvia, Erzieherin, mit 31. Mai 1992.

(PrZ 1463; MA 2.) Deimel Renate, mit 3. Mai 1992.

(PrZ 1453; MA 2.) Faschingbauer Andrea, mit 12. Juli 1992.

(PrZ 1552; MA 2.) Kroitzsch Angela, mit 30. April 1992.

(PrZ 1551; MA 2.) Mitterhöfer Ilse, mit 21. Mai 1992.

(PrZ 1553; MA 2.) Parisot Vera, Verwaltungsoffizialin, mit 21. April 1992.

(PrZ 1455; MA 2.) Pollak Gerlinde, mit 20. April 1992.

(PrZ 1500; MA 2.) Schweng Hermine, mit 8. Mai 1992.

(PrZ 1456; MA 2.) Wolf Sabina, mit 19. Juni 1992.

Die Ausschußanträge zu folgenden Geschäftsstücken werden (mit Stimmenmehrheit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 1572; MD.) Geschäftseinteilung für den Magistrat der Stadt Wien; Änderung.

(PrZ 1571; MDVfR.) Einrichtung des Krankenanstaltenverbunds ab 1. Jänner 1993.

(PrZ 1567; MA 1.)

### Artikel I

Der Beschluß des Stadtsenates vom 20. Dezember 1991, PrZ 4386, wird wie folgt geändert:

1. In der Beilage A – I/III/Allg ist folgender Punkt 22 anzufügen:

"22. Zulage

für die Bediensteten, die im Rahmen des Integrierten Büroverwaltungssystems (IBS) oder eines gleichzuhaltenden Systems (z B Personal Computer) mindestens vier Stunden täglich Geräte der automatischen Datenverarbeitung in Dialogform bedienen, zur Abgeltung der qualifizierten Arbeit und der Erschwernisse.

Die Zulage beträgt bei einer täglichen Arbeitszeit an den Geräten der automatischen Datenverarbeitung von

50 % ERSCHWERNISZULAGE

50 % LEISTUNGSENTGELT

Der Bezug dieser Zulage schließt den Bezug der Zulage gemäß Punkt 18 aus."

2. In der Beilage A – II/IV/Allg ist im ersten Absatz des Punktes 18 nach dem Ausdruck "Datenverarbeitung" der Ausdruck "in Dialogform" einzufügen.



- ERDARBEITEN
- BAUUNTERNEHMEN
- RAMMTECHNIK

# W. HEISS

Ges. m. b. H.

2380 Perchtoldsdorf, Zwingerstraße 7 1238 Wien, Kaiser-Franz-Josef-Straße 52 Telefon 88 41 99 Telefon 86 32 66 Fax 88 41 99



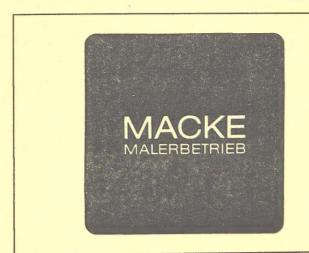
# S. T. V. Landschaftsbau

Gesellschaft m. b. H.

1100 Wien, Hofherrgasse 6/16, Tel. 60 21 448

Planung, Beratung, Baumschnitt, Wegebau, Pflege

KONTRAHENT DER STADT WIEN





# SIEBER

SANITÄR- und HEIZUNGSTECHNIK 1030 WIEN, KLEISTG. 13 Telefon 78 55 69 KONTRAHENT DER STADT WIEN



3. In der Beilage E – I/III/15 ist folgender Punkt 14 anzufügen:

"14. Schmutzzulage für die Bedienerinnen zur Abgeltung der mit ihrer Tätigkeit verbundenen besonderen Verschmutzung 

4. In der Beilage E - I/III/16/17 hat der Punkt 26 zu lauten:

,26. Zulage

für den Lenker des Lastkraftwagens mit Ladekran im AKH, der ohne Mitfahrer eingesetzt wird

je Arbeitsstunde (Kz 9277)

25 % SCHUTZZULAGE 25 % ERSCHWERNISZULAGE

(Kz 9151) 50 % LEISTUNGSENTGELT

Der Bezug dieser Zulage schließt den Bezug der Zulage gemäß Beilage A - I/III/Allg, Pkt 10 aus."

5. In der Beilage E - I/III/20 hat der Punkt 5 zu entfallen.

- 6. In der Beilage E I/III/31 hat der Punkt 14 zu entfallen.
- 7. In der Beilage E I/III/42 hat der Punkt 15 zu entfallen.
- 8. In der Beilage E I/III/43 hat der Punkt 11 zu entfallen.
- 9. In der Beilage E I/III/56 hat der Abschnitt "Allgemeines" zu
- "a) Schulwarte, denen städtische Bedienstete zur Unterstützung
- beigestellt sind, erhalten die Nebengebühren anteilsmäßig zu den ihnen verbleibenden Obliegenheiten.
- b) Bei Schulwarten mit einer Normalarbeitszeit von wöchentlich 40 Stunden verringern sich die Zulagen gemäß den Punkten 1 bis 3 und 5 bis 23 um das Überstundenentgelt. Auf diese Schulwarte sind die Stadtsenatsbeschlüsse vom 8. Jänner 1974, PrZ 10, vom 7. Jänner 1975, PrZ 4190, und vom 10. August 1977, PrZ 2864, nicht an-
- c) Die in den Punkten 1 bis 22 angeführten Zulagen werden unter den dort angeführten Voraussetzungen und im gleichen Ausmaß den Schulbedienerinnen gewährt."
- 10. In der Beilage E I/III/56 ist im Punkt 1 der Klammerausdruck "(5 Einheiten oder 43 Kehrungen sind durch den Gehalt abgegolten)" durch den Klammerausdruck "(5 Einheiten oder 43 Kehrungen bzw bei Schulwarten in der 40-Stunden-Woche 15 Einheiten oder 130 Kehrungen sind durch den Gehalt abgegolten)" zu
- 11. In der Beilage E I/III/56 sind die lit g bis i durch folgende Bestimmungen zu ersetzen:

"g) für das Reinigen eines Terrazzofußbodens, 

h) für das Reinigen eines Kunststoff- oder Linoleumsfußbodens

# ANS KAHLER

Bau- und Ornamentspengler GEGRÜNDET 1899



Werkstätte: 1180 Wien 18, Scheibenbergstraße 22

Büro: 1180 Wien 18, Herbeckstraße 22a, Tel. 47 52 25 KONTRAHENT DER STADT WIEN

(Waschen, Reiben, Einlassen) oder eines Teppichfußbodens (Putzen, Shamponieren, Saugen)

12. In der Beilage E – II/IV/11 ist im Punkt 6 der Betrag "265 S"

durch den Betrag "266 S" zu ersetzen. 13. In der Beilage E – II/IV/16/17 ist im Punkt 9 lit b nach der

Wortfolge "strahlenexponiert sind," die Wortfolge "für einen Fachbediensteten des Verwaltungsdienstes des zentralen Abfallagers im Strahlenzentrum," einzufügen.

14. In der Beilage E – II/IV/16/17 ist im Punkt 10 lit c nach der Wortfolge "für Bedienstete auf Kardiologischen Stationen, wenn sie die maschinelle Überwachung durchführen," die Wortfolge "für das Pflegepersonal und die Bediensteten der med-techn Dienste, die in jenem Bereich tätig sind, in dem überwiegend endoskopische Untersuchungen bzw endoskopische Eingriffe vorgenommen werden," einzufügen.

#### Artikel II

Die im Art I angeführten Nebengebühren werden gemäß § 2 Abs 1 des Ruhe- und Versorgungsgenußzulagegesetzes 1966, LGBl für Wien Nr 22/1968, soweit sie nicht als Schmutzzulage gewährt werden, für die Ruhegenußzulage anrechenbar erklärt.

### Artikel III

Es treten in Kraft:

- 1. Art I Z 13 mit 1. Jänner 1992,
- 2. Art I Z 3, 4 und 12 mit 1. März 1992,
- 3. Art I Z 1, 2, 5 bis 8, 11 und 14 mit 1. April 1992,
- 4. Art I Z 9 und 10 mit 1. September 1992. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

(PrZ 1569; MA 1.) Im Beschluß des Stadtsenats vom 20. Dezember 1991, PrZ 4386, in der Fassung des Stadtsenatsbeschlusses vom 24. März 1992, PrZ 1011 (Nebengebührenkatalog 1992), wird

1. die Wirksamkeit folgender Bestimmungen für die Zeit vom 1. März 1992 bis 30. September 1992 ausgesetzt:

a) Beilage E - II/IV/16/17, Pkt 2 lit b, soweit sich diese Bestimmung nicht auf die Operationsgehilfen, Heilbademeister und Heil-

- masseure bezieht; b) Beilage E - II/IV/16/17, Pkt 6 lit b;
- c) Beilage E II/IV/16/17, Pkt 7;
- 2. in der Beilage E II/IV/16/17 im Punkt 3 lit b dem letzten Satz folgende Bestimmung angefügt: "Für die Zeit vom 1. März 1992 bis 30. September 1992 gebühren die einzelverrechneten Mehrdienstleistungsvergütungen einheitlich in der Höhe des Nor-

### Hermann FUSS + SÖHNE

Holzkonstruktionen Ges. m. b. H. DACHSTUHL - DACHAUSBAUTEN STIEGENBAU - INNENAUSBAU 1220 Wien, Percostraße, Tel. 259 20 30, FAX 259 20 40 KONTRAHENT DER STADT WIEN

Gartengestaltung - Baumschule

Franz Schleimer 3500 Krems, Kremsthalstraße 76 Telefon 0 27 32 / 81 4 22

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Wir sind die Profis für Fassadenreinigung mit dem patentierten Niederdruckrotationswirbel-Verfahren

Assanierungsgesellschaft Michael Singer KG

1120 Wien, Bonygasse 20 Telefon (0 22 2) 812 11 47-0 Telefax 812114826





# ROBERT PIALEK

### ELEKTROINSTALLATION und SCHALTTECHNIK

2130 Mistelbach, Siebenhirten 51 • Tel.: 02572/5094 • Fax 02572/509475 • Autotel.-Nr. 0663/888307

malstundensatzes zuzüglich 50 vH Überstundenzulage." (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

Die Anträge zu folgenden Geschäftsstücken werden gemäß § 98 WStV (mit Ausnahme von PrZ 1529 und 1530; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt:

(PrZ 1528; MA 26.) Schule 15, Selzergasse 19; Vergabe der Alu-Holzverbundfensterarbeiten. (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 1529; MA 26.) Schule 10, Laimäckergasse 17 – Schrankenberggasse 32, Vergabe des Mobilobjektes – 4 Schulklassen – auf Sportplatz Feuchterslebengasse. (Mit Stimmenmehrheit.) (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

(PrZ 1530; MA 26.) Diverse Standorte in Wien; Vergabe der Zimmermeister- und in Verbindung stehenden Professionistenarbeiten für die Umstellung mobiler Schulen. (Mit Stimmenmehrheit.) (An GRA Wohnbau und Stadterneuerung.)

Die Ausschußanträge zu folgenden Geschäftsstücken werden (mit Ausnahme von PrZ 1494, 1533, 1583, 1584, 1607 und 1655; mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 1494; MA 52.) Die MA 52, Verwaltung der städtischen Wohnhäuser, wird ermächtigt, die städtische Wohnhausanlage 10, Wienerberggründe, III. Bauteil, zu den Bedingungen, die mit Beschluß des Gemeinderates vom 27. 6. 1984, PrZ 1793, abgeändert mit Beschluß des Gemeinderates vom 29. 1. 1988, PrZ 126, festgelegt wurden, in die Verwaltung der GESIBA Gemeinnütz Siedlungs- u BaugesmbH, zu übergeben. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1495; MA 69.) Der Verkauf einer Teilfläche der Liegenschaft-EZ 101, KatG Aspern, je zur Hälfte an Dr Maria Schickermüller und Ing Kurt Grafl wird zu den im Bericht der MA 69 vom 30. 3. 1992, Zl MA 69-1-T-22/253/90-Löw, angeführten Bedingungen genehmigt. Zweck: Erwerb eines Eigengrundes. Lage: 22, Luitpold-Stern-Gasse.

(PrZ 1496; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 2137, KatG Oberdöbling, je zur Hälfte an Brigitte Müller und Dietmar Rauter zu den im Bericht der MA 69 vom 27. 3. 1992, Zl 69-1-T-19/92/92-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. Lage: 19, Rückaufgasse 19 (Baurecht).

(PrZ 1497; MA 69.) Verkauf der Liegenschaft EZ 1616, KatG Mauer, an Eduard Schuster. Zweck: Schaffung von Eigengrund. Lage: 23, Anton-Krieger-Gasse 182–184.

(PrZ 1498; MA 69.) Die Bestellung eines Baurechtes zugunsten des Kuratoriums Wiener Pensionistenheime an dem prov Gst

2236/98, Bauplatz "A", abgeteilt aus den Liegenschaften EZZ 5489 und 4457, KatG Leopoldstadt, zu den im Bericht der MA 69 vom 13. April 1992, Zl MA 69-1-T-2/132/92-Zar, angeführten Bedingungen wird genehmigt. Zweck: Errichtung eines Pensionistenheimes. Lage: 2, Engerthstraße 257.

(PrZ 1499; MA 69.) Der Verkauf der Liegenschaft EZ 3136, KatG Hütteldorf, an Ing Walter Koller zu den im Bericht der MA 69 vom 10. 4. 1992, Zl MA 69-1-T-14/241/92-Far, angeführten Bedingungen wird genehmigt. Lage: 14, Henckellgasse 9 (Baurecht).

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Häupl

(PrZ 1533; MA 48.) Abschluß eines Bestandsvertrages mit der Republik Österreich, Bundesstraßenverwaltung, für die Errichtung der Kfz-Verwahrstelle der MA 48 beim Autobahnknoten A4-Simmeringer Haide. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1534; MA 49.) Verkauf von Forstprodukten im Jahr 1992. Ans 8660, Post 807 und 813, voraussichtliche Verkaufssumme: 47 400 000 S.

(PrZ 1536; MA 51.) Sportförderung der Stadt Wien 1992, Subventionen (3 535 000 S). Antrag IX/92.

Berichterstatter: VBgm Ingrid Smejkal

(PrZ 1579; MA 13.) Gesellschaft gegen Sekten- und Kultgefahren; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 180 000 S.

(PrZ 1581; MA 13.) Verein der Freunde der Musiklehranstalten der Stadt Wien; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 800 000 S.

(PrZ 1582; MA 13.) Verein der Freunde der Musiklehranstalten der Stadt Wien, Aktion "Musik hören – Musik verstehen"; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 2 250 000 S.

(PrZ 1583; MA 13.) Österreichische Kinderfreunde – Landesorganisation Wien, Pfingsttreffen 1992; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 350 000 S. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1584; MA 13.) Österreichische Kinderfreunde – Landesorganisation Wien, Projekt "Mitspielfest"; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 250 000 S. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1585; MA 13.) Österreichischer Blindenverband; Gewährung einer Subvention in der Höhe von 300 000 S.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Ursula Pasterk

(PrZ 1590; MA 7.) Wiener Privattheater; Subventionen 1992, 2. Antrag, 4 700 000 S.

(PrZ 1591; MA 7.) Österreichischer Schriftstellerverband, Subvention, 90 000 S.





### gläckel holzleimbau

ing. josef glöckel • holzbauwerk

A-3200 obergrafendorf, siedlungsstraße 12, telefon 0 27 47 / 22 51-0, telefax 0 27 47 / 22 51-32 TANKSTELLEN UND SERVICE SILOTRANSPORTE SCHOTTERWERK NAH- UND

FERNTRANSPORTE

BOHM Transport-Ges.m.b.H.

Büro: Untere Hauptstraße 22 7100 NEUSIEDL AM SEE, Tel. 02167/2660 und 2666 Lastentransporte, Tankstelle – Tel. 2456, TX 18255 Servicestation – Tel. 2665, FAX 02167/26609



### Ernst Schubert Gartengestaltung

Sildgasse 7/3/4 1210 Wien Tel. 30 11 04

### Baumschule – Baumchirurgie Burg Kreuzenstein

Stettnerweg 282 2100 Korneuburg Tel. (0 22 62) 35 67 KONTRAHENT DER STADT WIEN



### STAHLBAU-SCHLOSSEREI

# Lehner

2324 SCHWECHAT-RANNERSDORF Brauhausstraße 48

Telefon 0 22 2 / 707 13 60, Fax 0 22 2 / 707 34 73 1110 Wien, Krautgasse 2

Kontrahent der Stadt Wien

# Wolfgang Resel

Pflasterermeister

Allg. beeideter gerichtl. Sachverständiger

1030 Wien, Paracelsusgasse 7, Tel. 712 65 14, Fax 713 90 71 KONTRAHENT DER STADT WIEN Tel. 0 66 3 / 82 99 32, 0 66 3 / 297 67

# WALTER BAUER

Lastentransporte

1160 Wien, Speckbachergasse 26 1160 Wien, Effingergasse 22, Tel. 45 53 57

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# GERHARD HOHL

Dachdeckerei & Spenglerei Ges.m.b.H.

1160 Wien, Baldiagasse 10

Telefon 46 51 63, 45 76 15, Fax 45 51 92

Kontrahent der Stadt Wien

# **REIMER & SEIDEL**

Meßapparate, Bau- und Vertriebsgesellschaft m. b. H. u. Co. KG Ein Unternehmen der Gruppe Landis & Gyr 1231 Wien, Breitenfurter Straße 148 Telefon 801 08-0



### Kreische Metallbau

4844 Regau, Pucheggerstr. 8 Telefon 0 76 72 / 42 07

Portale – Fassaden
 LIEFERANT DER STADT WIEN

Alu-Fenster – Türen Eigene Erzeugung

# J. HUBER

PFLASTERERMEISTER

1100 Wien, Absberggasse 39, Telefon 603 14 09

KONTRAHENT DER STADT WIEN



### gerhard dallinger gesmbh stahlbau schlosserei

1080 Wien, Blindengasse 48 Telefon 42 27 52, Telefax 42 27 52/13 (PrZ 1592; MA 7.) Verein Wiener Musik Galerie, Subvention 1992, 1 000 000 S.

(PrZ 1594; MA 7.) Verband der wissenschaftlichen Gesellschaften Österreichs, Subvention 1992, 620 000 S.

(PrZ 1595; MA 7.) Verein Theater der Jugend, Umwidmung von 3 500 000 S (von dem mit Beschluß des Gemeinderats vom 14. Dezember 1990 genehmigten Betrag von 16 600 000 S) für die erste Ausbaustufe der Hofüberdachung sowie eines neuen Zugangs.

(PrZ 1596; MA 7.) Österreichische Gesellschaft für Zeitgeschichte; Symposium, Subvention 1992, 200 000 S.

(PrZ 1597; MA 7.) Voranschlag 1992, Gruppe Gangart, 460 000 S, Theater des Augenblicks 850 000 S, Gesamtbetrag: 1 310 000 S.

(PrZ 1598; MA 7.) Kulturelles Sommerprogramm 1992; Theaterförderung, 4 000 000 S.

(PrZ 1599; MA 7.) 1. Frauen Kammerorchester von Österreich, Ausfallshaftung 1992, 150 000 S.

(PrZ 1600; MA 7.) Kunstverein Wien, Elektronischer Frühling, Subvention 1992, 209 000 S.

(PrZ 1601; MA 7.) Kunstverein Wien, "Projekt Frauen", Subvention 1992, 127 600 S.

(PrZ 1602; MA 7.) Verein Grazer Filmwerkstatt, Blimp – Zeitschrift für Film, Subvention 1992, 100 000 S.

(PrZ 1603; MA 7.) Internationale Gesellschaft für neue Musik (IGNM), "Partikel – Bewegungen", Subvention 1992, 90 000 S.

(PrZ 1604; MA 7.) Voranschlag 1992, Vereinigte Bühnen Wien GmbH, Nachträge Abgangsdeckung und Subvention 99 287 600 S, Ronacher, Kosten bis Ende Juni 1992, 73 900 000 S, Gesamtbetrag 173 187 600 S. (Vereinigte Bühnen. – Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1605; MA 7.) Interessensgemeinschaft Freie Theaterarbeit, Betriebssubvention 1992, 482 500 S.

(PrZ 1606; MA 7.) Voranschlag 1992, Dokumentationsstelle für neuere österreichische Literatur, Subvention, 175 000 S.

(PrZ 1607; MA 7.) Mitgliedsbeitrag des Landes Wien für den Verein "Österreich Werbung", Erhöhung aus 1991, 241 350 S. (Mit Stimmenmehrheit.)

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 1636; MA 17.) Krankenhaus Floridsdorf; Lieferung eines Durchleuchtungsgeräts für das Zentralröntgeninstitut; sachliche Genehmigung.

(PrZ 1637; MA 23.) Laufende Bauleistungen "Ânstreicherarbeiten"; Angebotsannahme bis 31. Dezember 1993.

#### Berichterstatter: Amtsf StR Dr Swoboda

(PrZ 1646; MA 21.) Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Andreasgasse, Richtergasse, Neubaugasse und Mariahilfer Straße im 7. Bezirk, KatG Neubau, sowie Festsetzung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien für einen Teil des Plangebietes.

(PrZ 1647; MA 29.) Übereinkommen A 23 mit den ÖBB und der Bundesstraßenverwaltung; Fußgängerpassage Erzherzog-Karl-Straße und Fußgängersteg Smolagasse/Vernholzgasse in Wien 22.

(PrZ 1648; MA 21.) Verhängung der zeitlich begrenzten Bausperre über das Gebiet zwischen Fultonstraße, Donaufelder Straße, Linienzug 1–4, Donaufelder Straße, Dückegasse, Drygalskiweg und An der oberen Alten Donau im 21. Bezirk, KatG Donaufeld und Leopoldau.

(PrZ 1649; MA 21.) Verlängerung der zeitlich begrenzten Bausperre über das Gebiet zwischen Vogeltenngasse, Gallitzinstraße, dem Linienzug a-b, Johann-Staud-Straße und Haydlergasse im 16. Bezirk, KatG Ottakring.

(PrZ 1650; MA 21.) Abänderung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für den Bereich Kraßniggasse und Linienzug a-d im 14. Bezirk, KatG Hütteldorf.

(PrZ 1651; MA 46.) Durchführung von Erd- und Baumeisterarbeiten im Zuge der Errichtung, des Umbaus und/oder der Gebrechensbehebung an Verkehrslichtsignalanlagen in den Jahren 1992 und 1993. Genehmigung eines Vertragsabschlusses.

(PrZ 1652; MA 21.) Verlängerung der zeitlich begrenzten Bausperre über das Gebiet zwischen Hütteldorfer Straße, Hochsatzengasse, Kinkplatz, Tinterstraße und Waidhausenstraße im 14. Bezirk, KatG Oberbaumgarten.

(PrZ 1653; MA 21.) Verlängerung der zeitlich begrenzten Bausperre über das Gebiet zwischen Laxenburger Straße, Haböckgasse, Wagner-Schönkirch-Gasse und Heizwerkstraße im 23. Bezirk. KatG Inzersdorf.

(PrZ 1654; MA 21.) Verlängerung der zeitlich begrenzten Bausperre über das Gebiet zwischen Haymogasse, Johann-Teufel-Gasse, Anton-Krieger-Gasse, Trasse der Straßenbahnlinie 60 und Rittlergasse im 23. Bezirk, KatG Mauer.

(PrZ 1655; MA 21.) Aufhebung des Flächenwidmungsplanes sowie Festsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Wagramer Straße und Linienzug 1-6 im 22. Bezirk, KatG Kaisermühlen. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1656; MA 21.) Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Preßgasse, Margaretenstraße, Paulanergasse, Wiedner Hauptstraße, Waaggasse, Rienößlgasse, Kleine Neugasse, Margaretenstraße, Kettenbrückengasse und Rechte Wienzeile im 4. Bezirk, KatG Wieden, sowie Festsetzung einer Schutzzone gemäß § 7 (1) der BO für Wien und Festsetzung einer Wohnzone gemäß § 7a (1) der BO für Wien für einen Teilbereich des Plangebietes.

(PrZ 1657; MA 21.) Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Hetzendorfer Straße, Atzgersdorfer Straße, Riedelgasse, Gallgasse und Feldkellergasse im 13. Bezirk, KatG Speising.

(PrZ 1658; MA 21.) Aufhebung und Neufestsetzung des Flächenwidmungsplanes und des Bebauungsplanes für das Gebiet zwischen Seyringer Straße, ÖBB-Trasse Wien-Bernharsthal, Linienzug 1-3, Wagramer Straße und Julius-Ficker-Straße im 21. Bezirk, KatG Leopoldau.

#### Berichterstatter: Amtsf StR Hatzl

Die Dienstentsagungen der Nachgenannten werden mit Ablauf des jeweils angeführten Kalendertags (mit Stimmeneinhelligkeit)

(PrZ 1665; MA 2.) Bauer Günter, Werkmeister, mit 7. Mai 1992.

(PrZ 1661; MA 2.) Grimmer Karl, Sozialarbeiter, mit 31. August 1992.

(PrZ 1668; MA 2.) Kienzl Susanne, mit 31. August 1992.

(PrZ 1667; MA 2.) Korbes Karin, mit 25. Juni 1992.

(PrZ 1663; MA 2.) Muth Brigitte, mit 30. April 1992.

(PrZ 1670; MA 2.) Neubauer Irida, mit 30. April 1992.

(PrZ 1662; MA 2.) Policzer Jutta, mit 31. August 1992.

(PrZ 1664; MA 2.) Redlich Sylvia, mit 6. Juli 1992.

(PrZ 1669; MA 2.) Regondique Aida, mit 31. Mai 1992. (PrZ 1666; MA 2.) Schulze Evamaria, mit 27. Mai 1992.

(PrZ 1659; EW.) Schuster Silvia, Kanzleioffizialin, mit 31. Juli 1992.

(PrZ 1608; MD-VO.) Für die Bestreitung von Funkgebühren und Stromkosten, die für den (Probe-)Betrieb des Warn- und Alarmsystems anfallen, werden auf dem Ansatz 1800, Zivilschutz, die Ausgabeposten 600, Strom, und 631, Telefon, Telegraf, Telex, neu eröffnet und im Voranschlag 1992 auf Post 600, Strom, ein Betrag von 10 000 S und auf Post 631, Telefon, Telegraf, Telex, ein Betrag von 30 000 S genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 1800, Zivilschutz, Post 050, Sonderanlagen, zu bedecken sind. (Mit Stimmeneinhelligkeit.)

Die Ausschußanträge zu folgenden Geschäftsstücken werden (mit Ausnahme von PrZ 1610, 1616, 1612, 1619, 1620, 1629 und 1630, mit Stimmeneinhelligkeit) genehmigt und dem Gemeinderat vorgelegt:

(PrZ 1609; MA 43.) Wiener Zentralfriedhof, Kanalanschlußarbeiten; Antrag auf Sachkrediterhöhung.

### Steiger® Gelenksteiger®

- ◆ Verkauf
   ◆ Service
   ◆ Miete
   ◆ RUTHMANN-Teleskopsteiger\* auf LKW-Fabrgestell mit 13t bis 30 m Arbeitshöhe
   ◆ NEU: RUTHMANN-Teleskopsteiger\* TL 160 auf B-FS-Chassis bis 18 m Arbeitshöhe

Ing. A. Völkl Ges.m.b.H.

Fabianistraße / Sendnergasse · A-1110 Wien/Albern
Tel.: (0222) 769 30 69, 769 30 70 · Fax: (0222) 769 39 55

G T E C H



Gesellschaft m. b. H. & Co. KG

1200 WIEN, TREUSTRASSE 42 TELEFON 330 34 45



INSTALLATIONSUNTERNEHMEN FÜR GAS - WASSER - SANITÄRE ANLAGEN UND HEIZUNG

### KARL DORFMEISTER

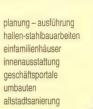
### Moderne Malerei

7031 KRENSDORF, HIRMER STRASSE 31, TEL. 0 26 26 / 72 88 0 66 3 / 81 35 72 KONTRAHENT DER STADT WIEN



baubedarfhandel & baugesellschaft m.b.H. austria stadtbüro marchettigasse 2 1060 wien

(0 22 2) 597 14 21 Fax 56 56 69



# **H. HAIDINGER**

Behördlich konzessionierter Gas-, Heizungs-, Wasserinstallateur

1050 Wien, Jahngasse 36, Tel. 54 44 30 oder 54 44 41 KONTRAHENT DER STADT WIEN



#### ELEKTRO

Installationen · Handel · Blitzschutz · Hochspannung

ING. EGERMANN Ges. m. b. H.

1020 Wien, Franzensbrückenstraße 26 Telefon 214 41 48

KONTRAHENT DER STADT WIEN



### PROMMER Ges.m.b.H. HOCH- und TIEFBAU Wohnungszusammenlegung

Speichberggasse 18 3002 Purkersdorf

Althaussanierung Fassaden

Bürobetrieb: 1150 Wien, Oesterleingasse 7 Tel. 0 22 2 / 894 25 35 · Telefax 0 22 2 / 894 25 36

### ANTON MALY

INH. E. HERBEK

TAPETEN – VORHÄNGE VERKAUF – BERATUNG – VERLEGUNG

1060 Wien, Gumpendorfer Straße 119, Telefon 597 74 94 KONTRAHENT DER STADT WIEN

# MEISTERBAU – WIEN BAUGESELLSCHAFT M.B.H. 1080 WIEN, Strozzigasse 32/15 · Telefon 0 22 2 / 42 61 65-0

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

# ALBIN KOPP & CO.

Gesellschaft m. b. H.

MALEREI - ANSTRICH - RESTAURIERUNGEN

1010 Wien, Akademiestraße 2b, Tel. 512 41 62

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Fax Nr. 512 41 62

ING. ALEXANDER

# Wanzenbeck Spenglerei

1140 Wien, Schanzstr. 37 · Tel. 94 96 68, 982 93 80 · Fax 982 93 89

KONTRAHENT DER STADT WIEN



HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU

### G. u. A. KURINA

GES. M. B. H.

A-1220 WIEN, DONAUSTADTSTRASSE 33, TEL. (0 22 2) 22 11 57, Postfach 27, A-1228 WIEN

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# HANS TASCH

PARKETTBÖDEN VERLEGEN · SCHLEIFEN · VERSIEGELN 1150 WIEN, ULLMANNSTRASSE 59, TEL. 83 11 34, FAX 83 21 38 LIEFERANT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

# STAHLBAU ING. FRIEDRICH PREINL

1140 WIEN, MÄRZSTRASSE 172, TELEFON 982 12 44, FAX 982 12 90 LIEFERANT DER STADT WIEN

### VASILJKOVIC Gesellschaft m.b.H.

Malerei - Anstrich - Tapeten · Vollwärmeschutzfassade ·

Telefon 27 88 234

Telefax 27 88 235

1210 Wien

Voltagasse 40, Eingang in Morsegasse 1

Kontrahent der Stadt Wien



# **FRANZ ZEHETNER**

Tischlerei und Laborbau Fenster aus Holz und Alu-Holz

BÜRO WIEN: 1160 WIEN, LIEBHARTSGASSE 6/11-12, TELEFON u. FAX: 95 71 85

WERK u. ZENTRALE: 3363 Ulmerfeld-Hausmening Bahnhofstraße 45, Tel. 0 74 75 / 22 51-0, Telefax 0 74 75 / 22 51-51 KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

### Baumeister Ing. Kurt Hammerl Ges. m. b. H.

Büro: 1160 Wien, Thaliastraße 103/8 · Telefon 92 34 20 · Fax 92 02 75 - Durchführung aller Hoch-, Tief-, Stahlbetonbauarbeiten

MEDIZINTECHNIK ELEKTROTECHNIK

APPARATEBAU

ING. FRITZ KERN GES.M.B.H.

A-1160 Wien, Fröbelgasse 19 Telefon (0 22 2) 92 23 14 Fax DW 9 Telefon (0 22 2) 95 04 325 HARTGESTEINSCHOTTERWERK

Meidling im Tal, Post Furth, NÖ.

MICHAEL WANKO'S SOHN

### Hans Wanko K. G.

1030 Wien, Sechskrügelgasse 12

Bahnstation Statzendorf, Niederösterreich Edelsplitt, gewaschen, für Beton-, Asphalt- und Teerstraßen, Bahn- und Straßenschotter, Sand, Riesel sowie Wurf-, Wasserbau- und Mauersteine

Werksruf: 0 27 36/236 Fax 0 27 36 / 63 66 22 Wiener Fernruf: 712 55 19 Fax 713 04 92

FUSSBODENVERLEGUNG PARKETT, KUNSTSTOFF, TEPPICH, SCHLEIFEN und VERSIEGELN von HOLZBÖDEN

MED. GASANLAGEN LIEFERANT DER STADT WIEN

Anton Paze Ges. m. b. H.

1020 WIEN 2, LEOPOLDSGASSE 27A, TELEFON 216 20 11+12, Fax 216 20 12-73

# FRITSCH STIASSNY GLASTECHNIK

GESELLSCHAFT M. B. H.

Die erste Adresse für **GANZGLASANLAGEN** sowie sämtliche Glaserarbeiten

1020, Czerninplatz 1

Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

214 43 71 FAX DW 16

### GERHARD REMES Ges. m. b. H.

1150 Wien, Huglgasse 16 - Telefon 0 22 2/95 71 81 und 95 43 47, FAX 98 20 898

MALEREI - ANSTRICH - TAPETEN KONTRAHENT DER STADT WIEN

Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 1610; MA 5.) 1. Beteiligung der Stadt Wien an der Hirschwanger HolzverarbeitungsgesmbH mit einer Stammeinlage.

2. Abschluß eines Syndikatsvertrags. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1611; MA 5.) Gewährung eines Investitionszuschusses an die Fa. J. L. Bacon GesmbH.

(PrZ 1613; MA 5.) 5. Subventionsliste 1992. (Verein 001 – Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1616; MA 5.) Gemeinsame Kreditaktion 1992; Aufstokkung der Quote der Stadt Wien für die Ergänzungsaktion der Kammer der gewerblichen Wirtschaft und der Stadt Wien. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1617; MA 5.) Förderungsaktion für die Neuauspflanzung von Weingärten in Wien; Aufstockung des Förderungsvolumens.

(PrZ 1612; MA 69.) 1. Verkauf der Liegenschaft EZ 1980, KatG Landstraße, an die Reale Bauträger- und ImmobiliengesmbH.

2. Abschluß eines unentgeltlichen Dienstbarkeitsvertrags betreffend die Liegenschaft EZ 1980, KatG Landstraße, mit der Reale Bauträger- und ImmobiliengesmbH. Lage: 3, Erdbergstraße 180. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1614; MA 69.) Kauf des Gsts 4555, im Ausmaß von 2007 m², inneliegend in EZ 3032, KatG Brigittenau, sowie des Gsts 4556, im Ausmaß von 840 m², inneliegend in EZ 3033, KatG Brigittenau von der Republik Österreich. Lage: 20, Vorgartenstraße 46 und 48.

(PrZ 1615; MA 69.) 1) Kauf der Liegenschaft EZ 359, KatG Floridsdorf, mitsamt den darauf befindlichen Betriebsobjekten von Oswald Spiess, inkl Entschädigungsleistung für die Absiedlung der Oswald Spiess GesmbH.

2) Abbruch der Objekte auf der Liegenschaft EZ 359, KatG Floridsdorf, Lage: 21, Rechte Nordbahngasse 46.

Berichterstatter: VBgm Ingrid Smejkal

(PrZ 1621; MA 11.) Kindertagesheim, 22, Benjowskigasse 2–6; Erweiterung um zwei Gruppen; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 1618; MA 12.) Hilfe für aus der ehemaligen föderativen Republik Jugoslawien geflohene Personen; Voranschlag 1992 Überplanmäßige Ausgabe.

(PrZ 1619; MA 56.) 10, Absberggasse–Eisenstadtplatz, Haupt-schulneubau; Projekts- und Sachkreditgenehmigung, Virement 1992. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1620; MA 56.) 11, Fuchsröhrenstraße, Volksschulneubau; Projekts- und Sachkreditgenehmigung, Virement 1992. (Mit Stimmenmehrheit.)

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Ursula Pasterk

(PrZ 1622; MA 7.) Wiener Altstadterhaltungsfonds, 3. Antrag 1992.

(PrZ 1623; MA 7.) Aktionsradius Augarten, Projekt "Aktionsradius Augarten"; Subvention.

(PrZ 1624; MA 7.) 41. Wiener Musiksommer Klangbogen 1992; Genehmigung der Ausgaben und Eintrittspreise.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Rieder

(PrZ 1625; MA 17.) Wilhelminenspital, Sanierung der Elektro-Versorgungsanlage; Sachkreditgenehmigung.

Berichterstatter: Amtsf StR Edlinger

(PrZ 1628; MA 24.) Städt Wohnhausneubau, 21, östl Brünner Straße; 1. Sachkrediterhöhung.

(PrZ 1626; MA 26.) Amtshaus, 12, Schönbrunner Straße 259, Fassadeninstandsetzung mit Fenstererneuerung; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 1627; MA 27.) Städt Wohnhausanlage, 10, Eschenallee 1–9, Stiegen 1–9; Instandsetzungsarbeiten, Sachkreditgenehmigung.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Häupl

(PrZ 1632; MA 30.) 22, Ultzmanngasse, Kanalneubau (Teilmischsystem); Antrag auf Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 1631; MA 31.) Wientalwasserwerk, Zu- und Umbau an der Schnellfilteranlage zur Errichtung eines Betriebsgebäudes; Sachkreditgenehmigung.

(PrZ 1629; MA 48.) Genehmigung des Sachkredits für die Errichtung der KfZ-Verwahrstelle in 11, Simmeringer Haide. (Mit Stimmenmehrheit.)

(PrZ 1630; MA 48/MA 28.) Genehmigung eines Sachkredits für die Errichtung eines Stützpunkts der MA 48 und eines Lagerplatzes samt Lagerplatzgebäude der MA 28 in 23, Seybelgasse. (Mit Stimmenmehrheit.)



GAS — WASSER — HEIZUNG 1150 Wien, Schweglerstraße 10, Tel. 92 22 48









KONTRAHENT DER STADT WIEN



### FRITZ FÜRST

Ges. m. b. H.

GROSS-TISCHLEREI MÖBELHANDEL

3390 MELK Prandtauerstraße 11 Telefon (0 27 52) 24 91-0 Fax (0 27 52) 24 91-18

Innenausbau Objektbau Krankenhauseinrichtungen

LIEFERANT DER STADT WIEN

# BERGER

Ges. m. b. H.

### KANALRÄUMUNG

Kanäle, Senk- und Sickergruben, Kläranlagen, Garagen, Tankstellen, Abscheider, Höchstdruckarbeiten, Verstopfungen, Kanalfräsen, Kanalfernsehen, Abtransport von Schlamm, Müll, Industrieabfall, Sonderabfallsammler, Containerdienst

1210 Wien, Amtsstraße 45–47 Telefon (0 22 2) 39 13 08, 39 55 74 = FAX

Kontrahent der Gemeinde Wien









#### 18. Bezirk:

Bodrogi Agnes, Handelsgewerbe, Währinger Gürtel 51. – Kronsteiner Wolfram, Werbegestalter, Gersthofer Straße 11. – MI & MI Baugesellschaft mbH, Kleinhandel mit Obst und Gemüse, Johann-Nepomuk-Vogl-Markt, Marktstand.

#### 19. Bezirk:

Dilo Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Großhandel, erweitert auf Handelsgewerbe, Sieveringer Straße 107/10.

#### 20. Bezirk:

Meyer Christine, Kleinhandel mit Papier-, Schreib-, Kurz- und Galanteriewaren sowie Rauchrequisiten in Verbindung mit einer Tabak-Trafik, Jägerstraße 29.

#### 21. Bezirk:

Breyer Wilhelm, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Ringelseegasse 11–15/3/3/9. – Hoffmann Karl-Heinz, Handelsagent, Scottgasse 23/127/3. – Hoffmann Karl-Heinz, Handelsgewerbe, Scottgasse 23/127/3. – HR Trade Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Gretlgasse 1. – Krenn Edith, Schreibbüro, Mitterhofergasse 2/5/1/3. – Obermüller Ferdinand, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Deublergasse 5/4/3. – Schauer Computersysteme & Softwareentwicklung Gesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Schenkendorfgasse 32. – Sintelit Gipsplattenerzeugung Gesellschaft mbH, Handelsgewerbe, ausschließlich des Handels mit Nahrungs- und Genußmitteln, Julius-Ficker-Straße 89.

#### 22. Bezirk:

Lambing Paul, Maler und Anstreicher, Musketierweg 8-10.

### Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 22. bis 26. Juni 1992 in der Magistratsabteilung 63 – Zentralgewerberegister

#### 2. Bezirk:

Barizza Chiara, Fremdenführergewerbe, Venediger Au 6.

#### 6. Bezirk:

Pension Monako Betriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Pension, Mariahilfer Straße 101.

#### 8. Bezirk:

Maritczak, Dkfm Heide, Immobilienmakler, Laudongasse 60. – Maritczak, Dkfm Heide, Bauträger, Laudongasse 60.

#### 9. Bezirk:

Ragheb Sayed & Co Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Servitengasse 13. – SECURITON INTERNATIONAL Gesellschaft mbH, Berufsdetektive, Kolingasse 4.

#### 14. Rezirk

Brandstetter Ingo, Großhandel mit Drogen und Pharmazeutika, Zolagasse 28.

### 15. Bezirk:

Hladky Johann, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Branntweinschenke, Schweglerstraße 38. – Rajecky, Ing Andreas Gesellschaft mbH, Baumeister, Hütteldorfer Straße 81a/1/18.

#### 16. Bezirk:

Hauke Sylvia Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Lerchenfelder Gürtel 5. – Cordioli C. Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Koppstraße 42.

#### 17. Bezirk:

HEIMBAU Handels-, Beteiligungs- und Immobiliengesellschaft mbH, Immobilienmakler, Hernalser Hauptstraße 35.

### 18. Bezirk:

KOSTIC Kaffeerestaurant Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Kutschkergasse 1. – Schreiber, Mag Tino Gesellschaft mbH, Immobilienmakler, Theresiengasse 17.



INNENAUSBAU, DACHSTÜHLE, MANSARDENAUSBAUTEN
1160 Wien, Zwinzstraße 3 · Telefon 92 24 33

### Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 20. bis 27. Juni 1992

### Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Bauernmarkt 24, Dachgeschoßausbau, Ing Edgar Osterberger, 19, Himmelstraße 56. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Peter Valachovic, 9, Spittelauer Lände 7

Dr-Karl-Lueger-Ring 12, Umwidmung bzw Wohnflächenabtausch, Bihlmeier, Biermayr, Stumvoll, Architekten, 16, Roterdstraße 29. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Dr-Karl-Lueger-Ring 12, Wohnfläche soll in Bürofläche abgeändert werden, Bihlmeier, Biermayr, Stumvoll, Architekten, 16, Roterdstraße 29. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Naglergasse 25, Feuermauerabbruch, Alexander Poiger, 7, Burggasse 33. Planverfasser: Bmst Dipl Ing Gerhard Gellner, 19, Gebhardtgasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Nibelungengasse 1−3, bauliche Änderungen, Dr Jacqueline und Oliver Heschel Gillespie, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Wolfgang Geiger, 7, St-Ulrichs-Platz 4, Bauführer: Neue Reformbau AG, 9, Mariannengasse 3.

Salzgries 19, Wohnung Nr 15 soll in ein Büro umgewidmet werden, Lindengasse Bürohausgesellschaft mbH, 1, Rotenturmstraße 5-9. Planverfasser: Architekturbüro Achamer-Tritthart-Fröhlich, 3, Strohgasse 45, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Salztorgasse 1, Fundamentunterfangung, Dr Andreas Grohs, 1, Freyung 6. Planverfasser und Bauführer: Sonderbau GesmbH, 15, Sechshauser Straße 83.

Schottengasse 3–3A, Aufzugseinbau, Stiege 2, Stiege 8, Erzdiözese Wien, 1, Wollzeile 2. Planverfasser und Bauführer: A. und Ph. Sanchez de la Cerda BaugesmbH, 10, Siccardsburggasse 60.

Seitzergasse 6, bauliche Änderungen, Bank für Arbeit und Wirtschaft AG, 1, Seitzergasse 2–4. Planverfasser: Bauplanungs-, Finanzierungs-vermittlungs GesmbH, 1, Seitzergasse 2–4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wollzeile 1-3, Mehlsiloraum, Pizzeria Ristorante da Bizzi, 1, Rotenturmstraße 4. Planverfasser: Arch Dipl Ing Michael Stepanek, 1, Fichtegasse 2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zedlitzgasse 3, bauliche Änderungen, 1, 2 und 3, Galerie am Stubentor, 1, Stubenbastei 1. Planverfasser: Rudolf Schneider, 3, Ölzeltgasse 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Böcklinstraße 58, bauliche Änderungen, Annemarie Zeiler-Rausch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Rudolf Schneider, 3, Ölzeltgasse 1.

Darwingasse 33, bauliche Änderungen, Mariakutty Kanniakonil, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Ing Peter und Dipl Ing Paul Tupy, 23, Anton-Freunschlag-Gasse 47.

Engerthstraße 237B/1, Eingangsverlegung, Yu Wang GesmbH, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Karl Poschalko, 10, Laxenburger Straße 75, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Engerthstraße 257, Lüftungsanlage, Gesiba Gemeinnützige Siedlungsund BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ferdinandstraße 27/1, bauliche Änderung, Kurt Kreissl, 1, Vorlaufstraße 5. Planverfasser und Bauführer: Oskar Gauf Bmst GesmbH, 18,

Leopoldsgasse 26/1, bauliche Änderungen, Friedrich Otto, 1, Kramergasse 3/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben

Obere Donaustraße 101/1, Ölfeuerung, Umbau, Gerhard Kager, 1, Schönlaterngasse 11. Planverfasser: Rudolf Leitner GesmbH, 2034 Großharras 136, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rotensterngasse 10, Bad- und WC-Einbau, Brigitte Dunkler, 13, Elßlergasse 23. Planverfasser: Pokorny & Co BaugesmbH, 21, Lieleggweg 35, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schüttelstraße 43, Errichtung eines Fahrgastunterstandes für die Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Schwarzenstockallee, Neubau eines Kindergartens, Neue Welt - Fonds zur Ausbildung und Unterstützung, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Adolf Krischanitz, 6, Getreidemarkt 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Arsenalstraße 5A, bauliche Änderungen, Bauhaus-Depot, 4600

# JOHANN TIPPL

# FENSTER UND TÜREN

1222 WIEN, KAGRANER PLATZ 8 TELEFON 23 11 01, FAX: 23 51 31

# mrazekgmbh

handel und verlegung von boden-, wand- und deckenbelägen

1090 wien, porzellangasse 8 tel. 310 8810 + 310 88 11 u. FAX

KONTRAHENT DER STADT WIEN

GROSSE AUSLANDSERFAHRUNG

BAUSTELLEN IN EUROPA, ASIEN UND **IM NAHEN OSTEN** 

# ANTON HOFER

**Transportunternehmung** 

1100 Wien, Unterlaaer Straße 18 Telefon 68 53 43 Fax 68 74 71

Kontrahent der Stadt Wien

KRANKENHAUS- U. GEBÄUDEREINIGUNG · SCHÄDLINGSBEKÄMPFUNG



GES. M. B. H

DER ÖSTERREICHISCHE PARTNER

FILIALEN:

**5020 Salzburg,** Merianstraße 5 **②** 0 66 2 / 87 31 31, Fax: 0 66 2 / 87 31 31

3443 Sieghartskirchen, Rappoltenkirchen Tiroler Siedlung 14, ☎ 0 22 74 / 84 80, Fax: 0 22 74 / 84 80

3100 St. Pölten, Wiener Str. 92, @ 0 27 42 / 52 4 81, Fax: 0 27 42 / 52 4 81

8010 Graz, Schönaugürtel 38a © 0 31 6 / 81 19 41-0, Fax: 0 31 6 / 81 19 41/13

4020 Linz, Reselweg 8, @ 0 73 2 / 60 11 07, Fax: 0 73 2 / 60 11 07



Ob 1m<sup>3</sup> Transportbeton bestellt wird oder 1000 m<sup>3</sup>, ein Anruf, ein bis drei Tage vor dem Liefertermin garantiert die pünktliche Auslieferung.

Wopfinger Transportbeton

Ges.m.b.H. & Co. KG

#### Zentrale:

A-2500 Baden, Helenenstr. 37 Tel.: 02252/87 515 Δ, Fax: 02252/41 204

#### Werke in Wien:

Werk Gerasdorf:

2201 Gerasdorf, Schmalbachstraße, Tel.: 0222/22 83 34

Werk Liesing:

1230 Wien, Siebenhirtenstraße 17, Tel.: 0222/86 33 29, Fax: 0222/86 52 807

#### Werke in NÖ:

Werk Oberwaltersdorf:

2522 Oberwaltersdorf, Ebreichsdorferstr. 23, Tel.: 02253/551

Werk Eggendorf:

2492 Eggendorf, Tel.: 02628/50 97

Werk Pachfurth:

2471 Pachfurth, Tel.: 02164/25 90

# Erfahrung - Qualität - Sicherheit



# HOCHBAU TIEFBAU

JULIUS EBERHARDT

Bau-Gesellschaft m. b. H.

3100 St. Pölten, Hasnerstraße 4, Tel. 0 27 42 / 63 4 96 Fax Dw. 4 1010 Wien, Rudolfsplatz 5, Tel. 0 22 2 / 533 15 24 Fax 535 04 85 Wohnbau

öffentliche Bauten

Industriebau

Fertigteilbau

statische Sonderkonstruktionen

individueller Wohnungsbau

Bauberatung

U-Bahn-Bau

# Ing. Peter Klubs

Gesellschaft m.b.H.



VERFLIESUNGSARBEITEN ● KACHELÖFEN ● OFFENE KAMINE 1160 Wien, Römergasse 18, Telefon 0 22 2 / 46 41 21, Telefax 46 02 21 ● KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

Wels, Straubinger Straße 25. Planverfasser: Planungs-GesmbH Ing Karl Sterrer, 4810 Gmunden, Moosgasse 18, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben

Erdbergstraße 127/Top 22/23, Wohnungszusammenlegung, Anton Kruspel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Peter Valachovic, 9, Spittelauer Lände 7.

Göllnergasse 23, Wohnungszusammenlegung, Gernot Schütz, im Hause. Planverfasser: Ing Rudolf Schütz, 3202 Hofstetten, Pielach, Mühlbachgasse 1, Bauführer: Zirkel Bau-GesmbH, 16, Rankgasse 8.

Kegelgasse 45/Top 12, bauliche Änderungen, Dr Peter C. Müller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Landstraßer Hauptstraße 48, Geschäftslokal, Michl und Schnabl GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Rainer Deichstetter, 2, Praterstraße 10, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Landstraßer Hauptstraße 67/1, bauliche Änderungen, Dorotheum Auktions-, Versatz- und BankgesmbH, 1, Dorotheergasse 17. Planverfasser: Arch Dipl Ing Ernst Hoffmann, 2, Friedensgasse 2/16, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Landstraßer Hauptstraße 69, bauliche Änderungen, Dorotheum Auktions-, Versatz- und BankgesmbH, 1, Dorotheergasse 17. Planverfasser: Arch Dipl Ing Ernst Hoffmann, 2, Friedensgasse 2/16, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neulinggasse 29, 4 Selbstfahreraufzüge, Wr Städtische Wechselseitige Versicherungsanstalt, 1, Schottenring 30. Planverfasser: AS Aufzüge GesmbH, 5, Gassergasse 29, Bauführer: Allg Bauges A. Porr AG, 3, Rennweg 12.

Rennweg 92, bauliche Änderungen, Zheng und Hu GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ideal – BaugesmbH, 17, Palffygasse 3.

Salesianergasse 33, Fensteröffnung, Sevin Mermer, im Hause. Planverfasser: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schrottgasse 3, Einbau eines Personenaufzuges, Wohnungseigentumsverwaltungs und Immobilientreuhandgesellschaft, 9, Nußdorfer Straße 64–66. Planverfasser: Marschalek Bau PlanungsgesmbH, 10, Herzgasse 30–32/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steingasse 18/1, Dachbodenausbau, Israelitische Kultusgemeinde Wien, 1, Seitenstettengasse 4. Planverfasser: Arch Ing Robert Kanfer, 3, Engelsberggasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ungargasse 37, bauliche Änderungen, Autohandel Bernhard Kandl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Am Stadtpark, Umbau der Druckerei im Zentrum am Stadt-Ralt, Raiffeisen-Leasing GesmbH & Co KG, 3, Jacquingasse 16–18. Planverfasser: Mag Arch Erwin Otto Sauerzopf, Dipl Ing I. Swoboda, 7, Stiftgasse 27, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Am Stadtpark, Kleinlastenaufzug, Hilton International Wien, im Hause. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Gulnerits BaugesmbH, 15, Clementinengasse 24.

Kelsenstraße 5, Selbstfahreraufzug, Dr Jörg Johannes Jakobljevich, 1, Bauernmarkt 2. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Allg Bauges A. Porr AG, 3, Rennweg 12.

**4. Bezirk:** Faulmanngasse 4, bauliche Änderungen, Österr Raumfahrtund Systemtechnik GesmbH, 4, Operngasse 20B. Planverfasser und Bauführer: Huber GesmbH, 10, Jagdgasse 27. Leibenfrostgasse 4, DG-Ausbau, Einbau eines Personenaufzuges, Friedrich Steinbach, 19, Heiligenstädter Straße 29. Planverfasser und Bauführer: Friedrich Steinbach, 19, Heiligenstädter Straße 29.

Petzvalgasse 1–3/1, nachträglicher Anbau von Personenaufzug, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gabor Fettik, 6, Esterhazygasse 34, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schleifmühlgasse 19/Top 19, Änderung von Zwischenwänden, Enno Tjaden, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Heinrich Toifl, 18, Semperstraße 51.

Bezirk: Arbeitergasse 10, Umbauten, Serra LiegenschaftsverwertungsgesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Seewald Wohnbauund LiegenschaftsgesmbH, 3, Ungargasse 58.

Bacherplatz 2, Selbstfahreraufzug, Fischer Immobilien GesmbH, 3, Salmgasse 23. Planverfasser: Ing Friedrich Struppe, 10, Himberger Straße 61, Bauführer: Wetschka GesmbH, 10, Buchengasse 166.

Bräuhausgasse 18, DG-Ausbau und Aufzugseinbau, WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 3, Modecenterstraße 14. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Einsiedlergasse 39, Um- und Einbau von Wohnungen, Dipl Ing Franz Kronreif, 4, Brucknerstraße 6. Planverfasser: Dipl Ing Franz Kronreif, 4, Brucknerstraße 6, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Embelgasse 58, bauliche Änderungen, Peter Thaller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Rudolf Schneider GesmbH, 3, Ölzeltgasse 1.

Grünwaldgasse 4, Errichtung eines Zaunes, Jugendzentrum, 21, Prager Straße 20. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Johannagasse 19, Loggienverbau, Gerhard Feilhammer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Siegfried G. Hödl, 23, Wagner-Schönkirch-Gasse 9.

Kriehubergasse 5/Top 11, Bad- und WC-Einbau, Friedrich Steinbach, 19, Heiligenstädter Straße 29. Planverfasser und Bauführer: Friedrich Steinbach, 19, Heiligenstädter Straße 29.

Rüdigergasse 27/Top 19, Umbau, Mag Gerlinde Hinterleitner, im Hause. Planverfasser: Mag Art Anna Maria Schleimecker, 7, Kaiserstraße 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schönbrunner Straße 137, Selbstfahreraufzug, G. Wolfram Handels GesmbH, im Hause. Planverfasser: Grötzer & Büttner, 22, Hosnedlgasse 17, Bauführer: Eduard Frauenfeld & Berghof, 4, Weyringergasse 6.

Bezirk: Esterhazygasse 31/1, Ausbau des Dachbodens, Israelitische Kultusgemeinde Wien, 1, Seitenstettengasse 4. Planverfasser: Arch Ing Robert Kanfer, 3, Engelsberggasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gumpendorfer Straße, Errichtung eines Fahrgastunterstandes, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Loquaiplatz 12, bauliche Änderung, Dachgeschoßausbau, Zürich Kosmos Versicherungen, 1, Schwarzenbergplatz 15. Planverfasser: Heinz Priebernig, 3, Kundmanngasse 13, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 27, bauliche Änderung, Österreichische Volksbanken AG, 9, Peregringasse 3. Planverfasser: Peter Mikolasch, 1, Franziskanerplatz 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.



SPEZIALKITTE ● ACRYLATE ● ŞILICONE ● EGOFLOTT ● BUTYL-DICHTUNGSBÄNDER
 SPEZIAL-FENSTERSCHAUM ● VORKOMPRIMIERTE BÄNDER ● CONLOC-KLEBER

Wir erstellen gerne für jedes Bauvorhaben einen speziellen Einbauplan für die Abdichtungen zwischen Baukörper und Fenster beziehungsweise Türen

E VÄRNAMO

Sie verglasen: FENSTER, WINTERGÄRTEN, DÄCHER Wir bringen Ihnen die Lösung:

TROCKENVERGLASUNGSSYSTEM "VÄRNAMO" ohne SILICON

BERATUNGSBÜRO WIEN • EGOMAT Dichtstoff Ges. m. b. H.

# Rudolf Kollmann Ges. m. b. H.

BAUSTOFFHANDEL - STUKKATUREN 1030 Wien, Erdbergstr. 49, Tel. 713 64 62, Fax 713 59 56

GIPSBAUPLATTEN
ZWISCHENWÄNDE
GIPSMASCHINENPUTZ
HAFTGIPSARBEITEN
TROCKENPUTZ
FASSADEN



### JUNASEK Ges.m.b.H.

STAHLBAU – SCHLOSSEREI 1030 WIEN, HOHLWEGGASSE 38/12 TELEFON: 78 55 71, FAX: 799 13 61

SEIT 55 JAHREN KONTRAHENT DER STADT WIEN



### WLACH Ges. m. b. H. Dachdeckerei

Ziegel-, Schiefer- und Eternitarbeiten sowie Fassadenverkleidungen

1160 Wien, Odoakergasse 24, Telefon 45 33 76

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# GRANITWERKE KLEINZELL

Erzeugung und Ausführung von Steinmetzarbeiten aller Art. Postanschrift: 4115 Kleinzell, Tel. 0 72 82 / 53 07, Fax 0 72 82 / 60 75. Bahnstation: Neuhaus-Niederwaldkirchen.

Werk: 4262 Leopoldschlag, Telefon 0 79 49 / 82 20. Bahnstation: Summerau.

Kontrahent der Stadt Wien.

Gesellschaft m.b.H. Granit, Marmor, Baustoffe

# BAUMEISTER ING. GERALD KAINZ

1160 WIEN, BAUMEISTERGASSE 81, TELEFON 45 57 72

PLANUNG UND BAULEITUNG

VON HOCH-, TIEF-, INDUSTRIE- UND STRASSENBAUTEN BESTANDAUFNAHME VON OBJEKTEN – CAD ERSTELLLING VON FINBALITENPLÄNEN – CAD

asphaltunternehmen Guzy & Co.

1200 WIEN, WEHLISTRASSE 22/24

TELEFON 35 08 32 (332 08 32) FAX: 330 65 49

Kontrahent der Stadt Wien

STRASSENBAU ASPHALTIERUNG SCHWARZ-DECKUNG BETONIERUNGEN FEUCHTIGKEITS-ISOLIERUNG ERDARBEITEN TENNISPLÄTZE

# KOLLER OHG

BEH. KONZ. KANAL- UND SENKGRUBEN-REINIGUNG 1232 WIEN-INZERSDORF, TRIESTER STRASSE 251 · TEL. 67 16 53

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### **Peter Juda**

Kontrahent der Stadt Wien

Installationsunternehmen für Gas-, Wasserund sanitäre Anlagen

1100 Wien, Gellertplatz 1–3 Filiale: 1100 Wien, Raxstraße 22 Tel. 604 22 50 Tel. 604 34 51 Elektro-Installationen – Radio- und TV-Geräte

KARL BUCHMANN's Wwe.

Ausführung von Licht-, Kraft- und Schwachstrominstallationen 1110 Wien, Simmeringer Hauptstr. 102–104 Installationsbüro: 74 21 78, Fax 749 44 17 Verkauf: 74 33 25

# M. LEBAN

MALEREI – ANSTRICHE – FASSADEN TAPETEN – BODENBELÄGE – TEPPICHE 1020 WIEN
PILLERSDORFGASSE 1
TELEFON 24 01 70



THYSSEN AUFZÜGE GESMBH A-8051 GRAZ, WIENER STRASSE 238

Niederlassung Wien: 1230 WIEN, Perfektastr. 79

Tel.: 865 17 51 FAX: 865 11 83 Aufzüge für Personen und Lasten Fahrtreppen und Fahrsteige Treppenlifte für Behinderte Fassadenaufzüge - Kundendienst

# NEUPLAN BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

BAUBERATUNG · BAUPLANUNG · BAUAUSFÜHRUNG · SCHAFFUNG VON WOHNUNGS-EIGENTUM IM IN- UND AUSLAND

1040 WIEN, KOLSCHITZKYGASSE 4/2/3 · TELEFON 505 50 31 · FAX 505 50 31/20



# ASPHALT FELSINGER

ASPHALTIERUNGEN, FARBIGE BESCHICHTUNGEN SCHWARZDECKUNGEN, ABDICHTUNGEN GEGEN FEUCHTIGKEIT, BITUMINÖSER STRASSENBAU ELASTISCHE BELÄGE FÜR SPORT-, SPIEL- UND TENNISPLÄTZE - GREEN-SET - SQUASH

**ASPHALTUNTERNEHMUNG** ROBERT FELSINGER

1111 WIEN, Wildpretstraße 11 Tel. 76 16 51 △, Telex: felsas 133236 Telefax 76 31 54

Mollardgasse 29, bauliche Änderung, Badeinbau, Gertrud Grafinger, 2333 Leopoldsdorf, Gartengasse 13. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmen Adolf Leeb GesmbH, 6, Mollardgasse 37.

Proschkogasse 1, Selbstfahreraufzug, Dr Rosa und Erwin Schmid, 19, Vormosergasse 5. Planverfasser: Wilhelm Semann, 23, Gorskistraße 17, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

7. Bezirk: Bernardgasse 38/1, bauliche Änderung, Trennwand, Andrea Gludovacz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Arge U3 Johnstraße, 15, Nobilegasse 50.

Halbgasse 27, bauliche Änderung, Dachgeschoß (Aufzug), LSK Leasing GesmbH, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Lutter, 7, Schottenfeldgasse 78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Karl-Schweighofer-Gasse 8, Ansuchen um Pkw-Einstellplätze, Heinz Bilek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgege-

Kellermanngasse 4/Top 10, bauliche Änderung, Dipl Ing Ernst Eberl, 4, Wiedner Hauptstraße 33. Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Beyer, 5, Grüngasse 9.

Lerchenfelder Straße 65, bauliche Änderung, Dachkonstruktion, Dipl Ing Hans Lechner Ziv Ing für Hochbau, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Hans Lechner Ziv Ing für Hochbau, 7, Lerchenfelder Straße 65, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lindengasse 43, bauliche Änderung, Umbau der Kellerräume, Con Wert, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Lutter, 7, Schottenfeldgasse 78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 22-24/1, bauliche Änderung, Geschäftsportal, Modehaus Rossmanith, 9, Nußdorfer Straße 8. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Hans Czerny GesmbH, 3400 Klosterneuburg, Josef-Schöffel-Gasse 45.

Neubaugasse 76, bauliche Änderung, Badeinbau, Dr Sigrid Horvath, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ingenieure Franz und Hans Huber BaugesmbH, 10, Jagdgasse 27

Sigmundsgasse 6, bauliche Änderung, Badezimmer, Valentin Theuermann, 7, Zitterhofergasse 4. Planverfasser und Bauführer: Alfred Graf BaugesmbH & Co KG, 14, Hadikgasse 128

Stuckgasse 15, bauliche Änderung, Fassade, RA Dr Reinhard Kohlhofer, 7, Museumstraße 5. Planverfasser: Mag Arch Alfred Müller, 13, Gallgasse 17, Bauführer: Pewa-Bau GesmbH, 7210 Mattersburg, Hirtengasse 47.

Zieglergasse 43, Hotelneubau, Delta Immobilien Leasing GmbH, 7, Schottenfeldgasse 92. Planverfasser: Baumeister Rudolf Pribil, 23, Anton-Baumgartner-Straße 44, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

8. Bezirk: Alser Straße 17, Neugestaltung des Geschäftsportales, Eveline Illinger, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Horst Busch, 1, Singerstraße 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Josefstädter Straße 78, Selbstfahreraufzug, Billa Warenhandel GesmbH, 2351 Wiener Neudorf, IZ-NÖ-Süd, Straße 3. Planverfasser: Köberl Haushahn GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 213–215, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

9. Bezirk: Berggasse 13, bauliche Änderungen, Renate Thill, 18, Bastiengasse 68. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hernalser/ Gürtel 30, Geschäftsumbau, Karl Koller, 15, Vogelweidplatz 4. Planverfasser und Bauführer: A. Traunfellner GesmbH, 6, Gumpendorfer Straße 11-13.

Liechtensteinstraße 94, Bad- und WC-Einbau, SWS Gemeinn Studentenwohnungsservice GesmbH, 4, Favoritenstraße 4–6. Planverfasser: Ing Roland Hartmann, 7, Kirchengasse 41, Bauführer: Nobau GesmbH Bauunternehmung, 16, Friedmanngasse 42.

Porzellangasse 22/1, bauliche Änderungen, Caritas Socialis GesmbH, 9, Pramergasse 9–11. Planverfasser: Mag Arch Manfred F. Resch, 8, Piaristengasse 25, Bauführer: Bauunternehmung Ing Prath GesmbH Nfg KG, 5, Schönbrunner Straße 116.

Pulverturmgasse 15, Wohnungszusammenlegungen, RA Dr Allmayer-Beck & Stockert, 1, Parkring 2. Planverfasser: Arch Armin Dolesch, 18, Leitermayergasse 43, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Servitengasse 15, bauliche Änderungen, Immobilienverwaltung Dr Friedrich Noszek, 3, Untere Viaduktgasse 11. Planverfasser und Bauführer: Johann Gerl BaugesmbH, 15, Benedikt-Schellinger-Gasse 30.

10. Bezirk: Alxingergasse 74, bauliche Abänderungen, Mathilde Halper, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Mario Lang BaugesmbH, 12, Murlingengasse 43.

Buchengasse 105, bauliche Abänderungen, Moshe Katz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Buchengasse 172, Garagenlüftungsanlage, Ing J. Med GesmbH, 18, Gentzgasse 114. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgege-

Eddagasse 4, Hofseitiger Zubau, Christian Niessner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gutheil-Schoder-Gasse 9, 7-Platz-Tennis-bzw Mehrzweck-Sporthalle, Wsf Sport- und Freizeitanlagen Errichtungs- und Betriebs GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hardtmuthgasse 97, bauliche Abänderungen, M. A. Kügele GesmbH, 15, Hackengasse 7. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Humboldtplatz 10, bauliche Abänderungen, VSI HausverwaltungsgesmbH, 1, Wollzeile 9. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Keplergasse 5, Hofüberdachung, Johann Besenhofer, 10, Keplergasse 7. Planverfasser und Bauführer: BU Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Keplerplatz 12, Selbstfahreraufzug, Jean Erich Treu, 2380 Perchtoldsdorf, Zechmeistergasse 12. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Hamberger BaugesmbH, 23, Perchtoldsdorfer Straße 15-19.

Kundratstraße 3, Schaffung eines Onkologischen Zentrums, MA 23. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben

Landgutgasse 51, bauliche Abänderungen, Con Wert, 7, Zieglergasse 1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Lutter, 7, Schottenfeldgasse 78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leibnizgasse 51, Badeinbau, Anna Wagner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

CHEMIE ALS PARTNER DER BAUINDUSTRIE RABIT BIETET PRODUKTE + PROBLEMLÖSUNGEN



- Industrieböden
   Beschichtungen
   Imprägnierungen
- Betoninstandsetzungen
   Verdunstungsschutz
   Sanierputze
- Isolierungen für Flachdächer Fundamente Naßräume

Perchtoldsdorfer Straße 15–19 · 1235 WIEN · TEL. 0 22 2 / 86 91 61, 86 92 55 · FAX: 0 22 2 / 86 06 44-30

Baumeister

# **KURT SPULLER**

1100 Wien, Fernkorngasse 76–78/54, Tel. 62 44 42 KONTRAHENT DER STADT WIEN

# FRANKSTAHL

Röhren- und Stahlgroßhandel

A-1011 Wien, Rotenturmstraße 23, Telefon 531 77-0 Telex 133 656 Telefax 535 62 28

Zimmerei und Bautischlerei

# Johann Höbinger & Co.

1230 Wien 23, Atzgersdorf Breitenfurter Straße 310

Telefon 86 91 66, Fax 86 52 109

Installationen von elektr. Licht-, Kraft-, Blitzschutz- und Schwachstromanlagen Behördlich konz. Elektrotechniker

Komm.-Rat

# Ing. Peter Markuzy Ges.m.b.H.

Wien 19, Döblinger Hauptstraße 79, Tel. 36 46 81

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Gartengestaltung

R. Schleimer

3451 Plankenberg 69, Tel. 0 22 75 / 71 48

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# **Kurt Steeger**

**Bau- und Portalglaserei** 

Spiegel – Bilder – Bilderrahmen – Übernahme sämtlicher Reparaturen

1030 Wien, Erdbergstraße 103, Tel. und Fax 713 53 15 KONTRAHENT DER STADT WIEN

Josef Edinger Tischlerei Ges. m. b. H. Fenster – Türen – Möbel – Geschäftseinrichtungen

> 1160 Wien, Römergasse 19 Telefon 46 42 49, Fax 45 80 61 73

> > Kontrahent der Stadt Wien



STADTBAUMEISTER
BEUTEL + DIPL.-ING. SCHÖBITZ

1060 WIEN, JOANELLIGASSE 7, TEL. 0 22 2 / 587 73 62/587 34 18

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Oberlaaer Straße 246, PKW-Parkplätze – Erweiterung, Huklawerke GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Swietelsky BaugesmbH, 2620 Neunkirchen, Loipersbach.

Per-Albin-Hansson-Straße 40, Zubau, Erich Jirku, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Ivan D. Weinmann, 1, Volksgartenstraße 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Pernerstorfergasse 78, bauliche Abänderungen, Moshe Katz, 10, Buchengasse 105. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reumannplatz 10, Allergie-Ambulatorium, Prof Herwig Ebner, 10, Reumannplatz 17/1. Planverfasser: Dipl Ing Michael Hasslinger, 2351 Wiener Neudorf, Laxenburger Straße 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reumannplatz 11/1, Allergie-Ambulatorium, Prof Herwig Ebner, 10, Reumannplatz 17/1. Planverfasser: Dipl Ing Michael Hasslinger, 2351 Wiener Neudorf, Laxenburger Straße 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schrankenberggasse 30, Wohnhaus, Alca-Bau GesmbH, 2, Untere Augartenstraße 36. Planverfasser: Alca-Bau GesmbH, 2, Untere Augartenstraße 36, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Senefeldergasse 61-63, bauliche Abänderungen, Ismail Camur, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Franz Hauer, 10, Reumannplatz 19.

Siccardsburggasse 3, Wohnungszusammenlegung, Zargo Milenkovic, im Hause. Planverfasser: BU Karl Aspermayer GesmbH & Co KG, 19, Kahlenberger Straße 16, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Weldengasse 4, bauliche Abänderungen, Djemitj Murtezani, im Hause. Planverfasser: Gamma-Bau GesmbH, 20, Romanogasse 20, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zur Spinnerin 41, bauliche Abänderungen, Josef Pamperl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rustenfeldgasse, Einfamilienhaus, Ingrid und Herbert Hejl, 10, Fernkorngasse 44/1. Planverfasser und Bauführer: Marita-Massivhaus VertriebsgesmbH, 4300 St Valentin, Kobelfeldstraße 2.

11. Bezirk: Am Kanal 101/8, Loggiaverglasung, Hannelore Douma, im Hause. Planverfasser und Bauführer: A. Mayer Balkonverbau GesmbH, 10, Neilreichgasse 96.

Enkplatz 1/1, Anbau von Personenaufzügen bei Stiegen 1, 3, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gabor Fettik, 6, Esterhazygasse 34, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Enkplatz 1/1, zusätzlicher Einbau von Personenaufzügen, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gabor Fettik, 6, Esterhazygasse 34, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Friedjunggasse 6/3, Badeinbau, Patricia Tausch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Anneliese Titz, 2325 Himberg, Velmer Straße 2-4.

Hoertengasse 45, Nebengebäude, Anna Seidl, 8, Florianigasse 1. Planverfasser und Bauführer: Hans P. Kramel, 11, 7. Haidequerstraße 9.

Kimmerlgasse 8, Glashaus, Monika und Franz Seiler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hans P. Kramel, 11, 7. Haidequerstraße 9.

Lorystraße 124/12, Loggiaverglasung, Johanna Palla, im Hause. Planverfasser und Bauführer: A. Mayer Balkonverbau GesmbH, 10, Neilreichgasse 96.

Lorystraße 128/1, Loggiaverglasung, Dr Peter Takacs, im Hause. Planverfasser und Bauführer: A. Mayer Balkonverbau GesmbH, 10, Neilreichgasse 96.

Mautner-Markhof-Gasse 102, bauliche Änderungen, Capri Kabel und Printplatten, 10, Tyrnauer Gasse 4. Planverfasser und Bauführer: Hofer Bau Ing Bmst E. Hofer, 23, Hungereckstraße 65.

Schneidergasse 6-8/1, bauliche Änderungen, Georg Warhanek, 1, Nibelungengasse 8. Planverfasser: Atelier Studt Warhanek, 4, Prinz-Eugen-Straße 80, Bauführer: Wilhelm Töpfner GesmbH, 4, Prinz-Eugen-Straße 80.

Simmeringer Hauptstraße 30, Garagenlüftung, MA 24. Planverfasser: Prager GesmbH, 22, Faschinggasse 6, Bauführer: Negrelli BaugesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Zwicklgasse 15, Errichtung einer Brandmauer, Ullrich Kaffer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Otto Koch, Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau, 2320 Schwechat, Weglgasse 10.

Fabianistraße 2-4, Tankreinigungsanlage, Hoyer Austria Int Fachspedition GesmbH, 2, Freudenauer Hafenstraße 8-10. Planverfasser: Arch Dipl Ing Günther Apfelbacher, 12, Schönbrunner Straße 293, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siedlung Neugebäude, Q1/8, Gartenhaus, Alfred Günther, 3, Oberzellergasse 10. Planverfasser und Bauführer: Holzbau Puschnig GesmbH, 9125 Kühnsdorf, Seebach 28.

Siedlung Neugebäude, Q10/287, Einfamilienhaus, Walter Vilim, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Otto Koch, Hoch-, Tief- und Stahlbetonbau, 2320 Schwechat, Weglgasse 10.

Siedlung Neugebäude, Q11/325, Wohnhaus, Nikolaus Kokusz, im Hause. Planverfasser: Nada Norvat – Fertighäuser, Kachelöfen, Bauelemente, 7, Westbahnstraße 38, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 5/508, Kanal, Rosa Nadler, 11, Hugogasse 20/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 5/532, Kanal, Alois Runk, 3, Landstraßer Gürtel 27. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q1/13, Kanal, Kurt Miksl, 3, Kardinal-Nagl-Platz 10–11/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q1/14, Kanal, Ingrid Schwarzinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q1/5, Kanal, E. Karlovits, 11, Kopalgasse 2/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q1/9, Kanal, Karl Kopriva, 11, Lorystraße 54–60/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q5/451, Kanal, Alois Czanits, 3, Uchatiusgasse 10/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q5/477, Kanal, Kurt Chytil, 17, Geblergasse 6. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q6/649, Kanal, Regina Jelinek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

**12. Bezirk:** Am Schöpfwerk 56/1, Wohnungszusammenlegung, Michael Wihl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Aßmayergasse 30, bauliche Abänderungen, Ing Walter Wieseneder, 5, Gassergasse 34. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Giefing, 12, Bonygasse 65.

Bombekgasse 17, Verlegung eines KFZ-Stellplatzes, Robert Wiry, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Nikolaus Menhart, 8, Strozzigasse 18–20, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hufelandgasse 3, Errichtung eines Kinderbeckens, Sanierung, MA 44. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Hans-Peter Kops, 3, Reisnerstraße 29, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rechte Wienzeile 239, Wohnungszusammenlegung, Akan Suat, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Mathias Schwebler GesmbH BU, 7, Kaiserstraße 81.

Ruckergasse 40, Adaptierung von Büroräumen, MA 26. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wienerbergstraße 16-20, nachträglicher Anbau eines Personenaufzuges, MA 27. Planverfasser: Mag Erika Peters, 14, Weinzierlgasse 1-7/5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wittmayergasse 10/1, bauliche Abänderungen, Gerald Mautner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Allgemeine Bauges A. Porr AG, 21, Franz-Jonas-Platz 13.

Kleingartenanlage Am Anger, Parzelle 10, Hauskanalanschluß, Alfred Placho, 22, Maurichgasse 27/1. Planverfasser: Alfred Placho, 22, Maurichgasse 27/1, Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Kleingartenanlage Rosenhügel, W7/266, Hauskanalanschluß, Gabriele Singer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

13. Bezirk: Angermayergasse, Um- und Zubauten sowie Erneuerung, MA 26. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Cuviergasse 32, Umbau, Dkfm Wolf Dieter Resatz, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Alois Stoik, 5, Fendigasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fasangartengasse 23, Mehrfamilienhaus, Immokonzept Realitäten und BauträgergesmbH, 4, Schaumburgergasse 11. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Frömel, 23, Schellenseegasse 64, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Feldmühlgasse 7, Wohnhaus, Level Handelsgesellschaft, 7, Halbgasse 3-5/1. Planverfasser: Alca-Bau GesmbH, 13, Auhofstraße 180, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Griepenkerlgasse 33, bauliche Änderungen, Wolfgang Mader, im

# Rudolf Kapeller

AUSFÜHRUNG ALLER ELEKTRISCHEN ANLAGEN und deren INSTANDSETZUNG 1210 Wien, Gerasdorfer Straße 120, Tel. 39 16 64, 39 53 84

Seit mehr als 30 Jahren KONTRAHENT der WIENER E-WERKE



Die 1. Adresse für Bad & Heizung A-1120 Wien, Ruckergasse 55, Telefon 85 61 98 FAX 83 41 11

# Rudolf Koberwein

Beh. konz. Elektrounternehmen 1190 Wien, Heiligenstädter Straße 177 Telefon 37 12 09

KONTRAHENT DER STADT WIEN



# Günter Dujka

BAUSPENGLEREI

1180 Wien, Hofstattgasse 16, Tel. 470 59 23, Fax 310 35 22 KONTRAHENT DER STADT WIEN



## TISCHLEREI JOSEF PLACHY KG

EINBAUMÖBEL U. SÄMTLICHE BAUTISCHLERARBEITEN

1160 WIEN, FRÖBELGASSE 9 TELEFON 92 32 06

KONTRAHENT DER STADT WIEN



### ELEKTRO-INSTALLATIONEN

26 96 38 - SOLARANLAGEN B I O L O G I E - H E I Z U N G

Komm.-Rat

### WALTER TATZER

1020 Wien, Taborstraße 82-88



1100 Wien, Leebgasse 61 Produktion, Reparatur, Wartung von Aufzügen aller Art

604 52 10

### S E F R I

Einfriedungs-, Schlosserei- & HandelsgesmbH Portal- & Stahlbau, Niro-Alu- u. Messingarbeiten Alle Zaunarten – vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeeisen

Alle Zaunarten – vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeeisen 1232 Wien, Erlaaer Straße 150 Telefon 67 85 98-0, 67 89 78-0, Fax 67 85 988, 67 89 788 KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



# **AUSFÜHRUNG VON:**

STOLLEN- und TUNNELBAU BRÜCKENBAU **KRAFTWERKSBAU** HOCH- und INDUSTRIEBAU ALTHAUSSANIERUNG

STRASSENBAU KANALBAU **FLUSSBAU** 

### 1030 WIEN

MARXERGASSE 25, TELEFON 0 22 2 / 711 38-0, FAX 0 22 2 / 711 38-5

### 8600 BRUCK/MUR

OBERDORFER STRASSE 14, TELEFON 0 38 62 / 51 7 80, FS 36712, FAX 0 38 62 / 51 7 80-55

## 6112 WATTENS

BLATTENWALDWEG 8, TELEFON 0 52 24 / 53 6 24, FAX 0 52 24 / 57 7 05

# MASCHINENFABRIK



# A. FELBER & CO.

# Electrolux - Austromat

WÄSCHEREIANLAGEN MED. TECHN. EINRICHTUNGEN GEWERBLICHE KÜHLANLAGEN und KÜHLSYSTEME

# PLANUNG - ERZEUGUNG - KUNDENDIENST

ZENTRALE: 1232 Wien, Liesinger Flurgasse 15 Telefon 0 22 2/865 46 30, FS: 131673 aumat-a, Fax: 865 46 30 300

# DELTA AUFZÜGE GesmbH Wartung aller Fabrikate

Ableidingergasse 4, 2320 Schwechat Telefon 77 23 77



Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Josef Rigo, 12, Münchenstraße 21.

Hietzinger Hauptstraße 132, Umbau, Christina Elster, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Andreas Brabenec, 16, Schrekergasse 25/14.

Hietzinger Hauptstraße 36, Umbau, Interunfall Versicherungs AG, 1, Tegetthoffstraße 7. Planverfasser und Bauführer: Jäger Wien GesmbH & Co Bau KG, 12, Lehrbachgasse 4.

Kupelwiesergasse 12, bauliche Änderungen, Imofin VermögensberatungsgesmbH, 7, Burggasse 68. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Veitlissengasse 58, Einfamilienhaus, Christa und Helmut Metzger, 13, Maxingstraße 6. Planverfasser und Bauführer: Bmst Adolf Ringhofer, 2880 Kirchberg am Wechsel, Wechsel 258.

Versorgungsheimplatz 1, Schaffung von Personalgarderoben, MA 23. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wolkersbergenstraße 1, Schaffung eines Schwesternstützpunktes, MA 23. Planverfasser: MA 19, Bauführer: Ing Viktor Hörnlein, 14, Penzinger Straße 123.

Kleingartenanlage Am Küniglberg, QC/24, Kleingartenhaus und Senkgrube, Nicolae Malita, 2, Nestroyplatz 1/3. Planverfasser und Bauführer: Heinz Letuha BaugesmbH und Co KG, 5, Mittersteig 14.

14. Bezirk: Gurkgasse 18, Umbau des Heizraumes, Arch Dipl Ing Rudolf Rollwagen, 19, Sieveringer Straße 36. Planverfasser: Arch Dipl Ing Rudolf Rollwagen, 19, Sieveringer Straße 36, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gurkgasse 20, Umbau des Hauses, Arch Dipl Ing Rudolf Rollwagen, 19, Sieveringer Straße 36. Planverfasser: Arch Dipl Ing Rudolf Rollwagen, 19, Sieveringer Straße 36, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hackinger Straße 32A/18, bauliche Änderungen, Sabine Bayer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Seraphin Pümpel und Söhne KG, 6, Corneliusgasse 4.

Hadikgasse 22/1, Loggiaverbau, Edith und Friedrich Schütz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Schrom Bau GesmbH, 21, Tonfabrikgasse 3.

Hütteldorfer Straße 215, bauliche Änderungen, Dr Theodor Strohal, 1, Wiesingerstraße 6. Planverfasser und Bauführer: BU Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Jakob-Puggl-Weg 10, Hauskanalanschluß, Gertrude Fuhrmann, 20, Pappenheimgasse 45. Planverfasser und Bauführer: Hydrobau GesmbH, 4, Prinz-Eugen-Straße 74.

Kohlesgasse 18, Autoabstellplatz, Anna Stillfried, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Matznergasse 9, Umbau und Dachgeschoßausbau, Ingrid Rosa Unterweger, 2301 Groß-Enzersdorf, Albert-Hejpeter-Gasse 39. Planverfasser: Mag arch Herbert Ursprunger, 19, Schreiberweg 5A, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mauerbachstraße 56/1, Balkonerweiterung, Arch Dipl Ing Horst Klaus Neu, 7, Seidengasse 26. Planverfasser: Arch Dipl Ing Horst Klaus Neu, 7, Seidengasse 26, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mittlere Straße 37, Sommerhaus, Josefine Karner, 17, Heuberggasse 21. Planverfasser: Baumeister Kurt Spuller, 10, Fernkorngasse 76–78, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Penzinger Straße 43, bauliche Änderungen, Arch Dipl Ing Heinz Werner, 12, Rotenmühlgasse 13/2. Planverfasser und Bauführer: Arch Dipl Ing Heinz Werner, 12, Rotenmühlgasse 13/2.

Reinlgasse 5–9, Zubau, Stabeg ApparatebaugesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Rudolf Rollwagen, 19, Sieveringer Straße 36, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sampogasse 7, bauliche Änderungen, Martina und Hermann Quast, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Huber GesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Stauffergasse 28, bauliche Änderungen, Inge Windisch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Tinterstraße 19, Zubau, Arch Dipl Ing Michael A. Hein, 4, Freundgasse 5. Planverfasser: Arch Dipl Ing Michael A. Hein, 4, Freundgasse 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ulmenstraße 89, Sommerhaus, Pauline Hacker, 14, Hickelgasse 4–6/1. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Viktor-Kutschera-Platz 4, Einfamilienhaus, Monika und Herbert Sieh, 5, Gießaufgasse 28. Planverfasser und Bauführer: Bmst Gustav Bauer, 7223 Sieggraben, Untere Hauptstraße 21.

Wittmannweg 2, Zubau, Franz Zotter, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Fischer, 3004 Ried am Riederberg, Schottenfeldgasse 1.

Kleingartenanlage Am Ameisbach, QE/3, Kleingartenhaus und Kanal, Eduard Hromada, 12, Ulmenhof 5. Planverfasser und Bauführer: Gruber Holz GesmbH, 3002 Purkersdorf, Linzer Straße 49–51.

Kleingartenanlage Ried in der Rose, QA/13, bauliche Änderungen, Hildegard Gasselsdorfer, 5, Kliebergasse 8/2. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Kleingartenanlage Brunnerwiese, Parzelle 39, Zubau und Senkgrube, Angela Schultes, 14, Rottstraße 12/10. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerald Kainz, 16, Baumeistergasse 81.

**15. Bezirk:** Fenzlgasse 12, Selbstfahreraufzug, Steindl GesmbH, 13, Pallenbergstraße 47. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, 2320 Schwechat, Ableidingergasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Goldschlagstraße 60, Errichtung eines Wohnhauses, Mag arch Michael Mann, 18, Theresiengasse 35. Planverfasser: Mag arch Michael Mann, 18, Theresiengasse 35, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Goldschlagstraße 70, Wohnungszusammenlegung, Heidemarie Paller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Gerhard Petsch GesmbH, 15, Braunhirschengasse 7.

Meinhartsdorfer Gasse 10, Einbau eines Bades, Annemarie Hager, im



GARDEROBENSCHRÄNKE AUS STAHLBLECH SITZBANKGARDEROBEN — GARDEROBENEINRICHTUNGEN WC-, DUSCH- UND RAUMTRENNWÄNDE

erzeugt von

A-9971 MATREI / SEBLAS Telefon (04675) 66 04 Telex 046-669

Verkaufsbüro mit Ausstellung: A-1060 Wien Aniling, 2 /Ecke Mollardg, Tel. 0 22 2/56 87 12, Telefax DW 75 Der Stolz vom Holz



**HOLZFENSTER - TÜREN** 

Gesellschaft mbH & Co. KG A-4310 Mauthausen, OÖ. Hart 8 Telefon (0 72 62) 80 54

LIEFERANT DER STADT WIEN

ING. FRIEDRICH KUMMER

HOCH- UND TIEFBAU GES. M. B. H.

A-1226 WIEN TEL. 22 32 78
BREITENLEER STRASSE 166 22 24 58
KONTRAHENT DER STADT WIEN

# WILHELM WANEK TISCHLEREI

1222 WIEN, WAGRAMER STRASSE 107 KONTRAHENT DER STADT WIEN Tel. 23 73 44 BÜRO: 1222 Wien, Anton-Sattler-Gasse 115/11/1 · Tel. 23 47 75

### Franz Hödl

Transport Ges. m. b. H.

Tank- und Kesselreinigung – Sonderabfallsammler 2301 Wittau, Franzensdorferstraße 3

Telefon 0 22 15 / 22 14



MODERNE BAU- UND WOHNKERAMIK · VERLEGUNG UND VERKAUF · SÄUREFESTE VERFUGUNGEN

FLIESENLEGERMEISTER JOHANN MÖDLAGL & CO. OHO

1150 WIEN, MÄRZSTRASSE 113 · TELEFON (0 22 2) 92 56 24

Fleck

energietechnik · nachrichtentechnik

elektroinstallationen ges. m. b. h.

1100 WIEN, Wienerbergstraße 25B, Telefon 601 56-0, Telefax 601 56/33 DW KONTRAHENT DER STADT WIEN



1020 Wien, Sportklubstraße 6, Telefon 218 03 63



## Karl Vojtech K.G.

Bauspenglerei und Schwarzdeckerei

Wien 18, Währinger Straße 100–102 Telefon 34 34 50 = FAX KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

MATTNER & CO. Ges.m.b.H.

A-8641 ST. MAREIN I. M., TEL. (0 38 64) 21 77 POSTFACH 64, TELEFAX: 0 38 64 / 21 77-85 LIEFERANT DER STADT WIEN

BAUMEISTER **OTHMAR PRUCKNER** HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU 2601 SOLLENAU, Wiener Neustädter Straße 60 · Telefon 0 26 28/22 73 KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN



TRANSPORTUNTERNEHMEN
PETER KOLM

Gesellschaft m. b. H. + Co. KG
Deichgräberei – Erdarbeiten – Kanalräumung
1220 WIEN, Josef-Baumann-Gasse 84
Tel. Büro: 25 72 92, Garage: 0 22 46 / 21 25
KONTRAHENT DER STADT WIEN



ELEKTRO- u. SCHALTANLAGENBAU

# Winter GesmbH

Knittelfeld 0 35 12 / 63 39 FAX 0 35 12 / 63 39 31 Graz 0 31 6 / 82 41 04

Wien 0 22 2 / 69 22 053 0 22 2 / 71 5 20-44



Randbegrenzungen und Flächenpflasterung aus Granit und Betonsteinen:

# EBERT-PFLASTER

**PFLASTERERMEISTER** 



2512 TRIBUSWINKEL, HARTFELDGASSE 3, TEL. 0 22 52 / 80 3 33; 80 5 62; 80 6 39, FAX 48 3 70

Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Josef Schmid, 12, Khleslplatz 2.

Meiselstraße 19, Umbau, MD BD, Planverfasser: Dipl Ing Johann Stella, 4, Argentinierstraße 36, Bauführer: ARGE U3/15 Johnstraße, 15, Nobilegasse 50.

Rauchfangkehrergasse 29, Dachgeschoßausbau, Werner Köck, im Hause. Planverfasser: Baumeister Johann Altenthaler, 7151 Wallern, Bergmanngasse 10, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schweglerstraße 20, bauliche Änderungen, Lambda GesmbH, 10, Viktor-Adler-Platz 9. Planverfasser und Bauführer: I. Schmid BaugesmbH, 17, Dornbacher Straße 32.

Stättermayergasse 2, bauliche Änderungen, B und F'Projekt Management-BaugesmbH, 7, Siebensterngasse 31. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wickhoffgasse 14, Loggiaverbau, Hilda Wottawa, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Schrom Bau GesmbH, 21, Tonfabrikgasse 3.

Westbahnhof, Anbau, Ankerbrot AG, 10, Absberggasse 35–37. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben, Bauführer: Leopold Zehetner GesmbH, 10, Oberlaaer Straße 191.

**16. Bezirk:** Effingergasse 20, bauliche Änderungen, Gerhard Weingärtner, im Hause. Planverfasser: Gerhard Weingärtner, 16, Effingergasse 20, Bauführer: Ferdinand Schindler, Inh Dipl Ing Schindler, Bmst, 15, Holochergasse 29–31.

Heigerleinstraße 20/Tür 6–7, Wohnungszusammenlegung, Susanne Brajkovic, 17, Geblergasse 20. Planverfasser und Bauführer: Bmst Oskar Gauf GesmbH, 2103 Langenzersdorf, Bahngasse 3.

Hippgasse 38, Dachgeschoßausbau, HV Monika Vullriede, 10, Himberger Straße 236. Planverfasser: Arch Dipl Ing Werner Ball, 1, Börsegasse 3, Bauführer: RPS-Liegenschaftsverwaltungsges, Bauunternehmung, 10, Himberger Straße 236.

Hippgasse 43, bauliche Änderungen, Robert Riepl Immobilienverwaltung, 14, Onno-Klopp-Gasse 6. Planverfasser und Bauführer: BU Ing Rath GesmbH, 16, Speckbachergasse 11.

Koppstraße 72/Tür 28–30, Adeel Haddad, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Practicalbau GesmbH, 16, Wurlitzergasse 10.

Kulmgasse 2, bauliche Änderungen, Nikolaus Olischar, 17, Kalvarienberggasse 65. Planverfasser und Bauführer: Ing Peter Maimer GesmbH, 9, Wilhelm-Exner-Gasse 9A.

Lewinskygasse, Einfamilienhaus, Claudia und Gottfried Musil, 16, Paulinensteig 15. Planverfasser: Baufirma Betonwerk Hirm GesmbH, 7024 Hirm, Industriegelände, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lorenz-Mandl-Gasse 51–53/1, bauliche Änderungen, Christoph Hochrieser, 16, Panikengasse 12–16/1. Planverfasser und Bauführer: Ing Viktor Hörnlein, 14, Penzinger Straße 128.

Neulerchenfelder Straße 11, Dachgeschoßausbau, W & W Immobilienund VermögensberatungsgesmbH, 9462 Bad Sankt Leonhard, Kliening 25. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben. Römergasse 63, Wohnungsumbau, Cecile Dujardin, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz P. Lindner, 3, Hetzgasse 42, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rumplerweg 4, Einfamilienhaus, Otto Brad, 16, Flötzersteig 1. Planverfasser und Bauführer: Otti Robert Ott GesmbH, 22, Gemeindeaugasse 16.

Starkenburggasse 46, bauliche Änderungen, Erwin Schauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Wolfgang Beyer, 5, Grüngasse 9.

Wendgasse 4, Aufzugschacht, Artweger A. GesmbH, 4820 Bad Ischl, Sulzbach 159. Planverfasser: Dipl Ing W. Weismann, 2380 Perchtoldsdorf, Sebastian-Kneipp-Gasse 29, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 53, Kleingartenhaus, Kanalanschluß, Brigitte Würfl, 17, Rebenweg 1/1. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Hans Herbert Grüner, 7, Neustiftgasse 36–36A.

17. Bezirk: Alsgasse 4, Selbstfahreraufzug, Austreal-Consult Immobilien-VerwertungsgesmbH, 6, Mariahilfer Straße 47/1. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: WS-Hoch- und Tiefbau GesmbH, 11, Grillgasse 18.

Alszeile, Wohnhaus, Alca-BaugesmbH, 13, Auhofstraße 160/1. Planverfasser: Alca-BaugesmbH, 13, Auhofstraße 160/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Blumengasse 75, Wohnungszusammenlegung 50+51, Franz Neller, 19, Sommergasse 2. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Wolfgang Töpfer GesmbH, 18, Schafberggasse 11.

Haslingergasse 4, Kaminumbau, Herta Wurz, 17, Alsgasse 8. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Robert Vrtala, 21, Andreas-Hofer-Straße 14

Hernalser Hauptstraße 121, bauliche Änderungen, Johanna Pieler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Kurt Hammerl, 16, Thaliastraße 103.

Hernalser Hauptstraße 138/2/59+60, Wohnungszusammenlegung, Thomas Jelinek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: I. Schmid BaugesmbH, 17, Dornbacher Straße 32.

Hernalser Hauptstraße 90, Lokalumbau, Huseyin Zorlu, im Hause. Planverfasser: Baumeister Rudolf Wiesauer, 21, Theodor-Körner-Gasse 26, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lobenhauerngasse 3, Dachgeschoßausbau, bauliche Änderungen, MDT HandelsgesmbH, 15, Ullmannstraße 8. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lorenz-Bayer-Platz 3, Wohnhaus, Alca-BaugesmbH, 13, Auhofstraße 160/1. Planverfasser: Alca-BaugesmbH, 13, Auhofstraße 160/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lorenz-Bayer-Platz 9, Wohnhaus, Alca-BaugesmbH, 13, Auhofstraße 160/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neuwaldegger Straße 57/A, Sportanlage Marswiese, Erzdiözese Wien,



# TÜREN

EIN ÖSTERREICHISCHES QUALITÄTSERZEUGNIS

Zweigstelle:

A-1230 Wien, Jochen-Rindt-Straße 15 \_Telefon: (0 22 2) 616 32 40-0, Telefax: (0 22 2) 616 32 40-77



### ING. REINBERG Holzindustrie Ges. m. b. H.

A-3100 St. Pölten, Hafingerweg 1

Telefon: (0 27 42) 67 3 08-0 Telex: 15 6 21, Telefax: (0 27 42) 67 3 08-10 Verw.

DVR: 0434230

(0 27 42) 67 3 08-20 Technik



### Kontrahent der Sozialbau

- tägliche Unterhaltsreinigung
- Fensterreinigung
- Bauendreinigung
- Schneeräumung
- Hauswartdienst

1210 Wien, Patrizigasse 15, Tel. 278 04 12, Fax 38 31 16

# Ihre Bauaufgaben sind bei uns in guten Händen

Wir sind darauf eingestellt, Probleme zu lösen.
Auf allen Gebieten des Hoch-, Tief- und Ingenieurbaus.
Ausnahmslos. Mit weltweit gesammelten Erfahrungen.
Sie dürfen auf unsere Erfahrungen, unser Können und unsere
Leistungsfähigkeit bauen.



# HOCHTIEF AG

Aktienges., vorm. Gebr. Helfmann Ges. m. b. H. 6020 Innsbruck, Roßaug. 3, Tel. 0512/45127-0 KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



# BRANDSCHUTZ TORE SERVICE Ges. m. b. H.

Reparatur, Wartung, Lieferung und Montage von Brandschutztüren und Tore in verschiedenen Funktionen und Bauarten Lambacher Straße 1, 4680 Haag a. H., Telefon 0 77 32 / 36 30, Fax 0 77 32 / 31 76
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

1, Wollzeile 2. Planverfasser: Arch Ing Mag Sepp Müller, 14, Hadikgasse 150, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rosensteingasse 84/24+25, Wohnungszusammenlegung, Adolf Gutkas, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Jägersberger, 2734 Puchberg.

Schönbrunner Graben, Kanal- und Treppenanlagenherstellung, Silvana Haberberger, 1, Kurrentgasse 8. Planverfasser und Bauführer: Oman-Bau GesmbH, 9020 Klagenfurt, 8.-Mai-Straße 4.

Wichtelgasse 57, Selbstfahreraufzug, Josef Fürnkranz & Söhne, 17, Wattgasse 48. Planverfasser: Kone Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer: A. Millik & Neffe, 16, Ottakringer Straße 141.

Gerhard-Fritsch-Gasse, Zubau, bauliche Änderungen, Mag Isabella Kellner, 17, Hernalser Hauptstraße 152. Planverfasser: Arch Josef Fetti, 19, Blaasstraße 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

 Bezirk: Antonigasse 72, Zaun, Robert Friedrich Wolf GesmbH, 22, Polgarstraße 30. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Eduardgasse 8, Lagerraum, G. Ebinger und Sohn KG, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Gentzgasse 92-94, Badeinbau, Martin Singer, 17, Lorenz-Bayer-Platz 17. Planverfasser: Harald Rammer, 3400 Klosterneuburg, Gschwendt 28, Bauführer: PKS-Bau GesmbH, 3, Gottfried-Keller-Gasse 13.

Kreuzgasse 21, Unterfangung, Dr Richard Köhler, 6, Amerlingstraße 19. Planverfasser: Arch Dipl Ing Alexander Heider, 9, Garnisongasse 6, Bauführer: Ilbau GesmbH & Co KG, 18, Kreuzgasse 23.

Kreuzgasse 23, Unterfangung, Dr Richard Köhler, 6, Amerlingstraße 19. Planverfasser: Arch Dipl Ing Alexander Heider, 9, Garnisongasse 6, Bauführer: Ilbau GesmbH & Co KG, 18, Kreuzgasse 23.

Naaffgasse 16, Adaptierung, Dr Gerhard Semotan, 1, Stubenring 20. Planverfasser: Rudolf Schneider, 3, Ölzeltzgasse 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Pötzleinsdorfer Straße 26, Dachgaube, Dr Paul Hassler, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Michael Magg, 2371 Hinterbrühl, Franz-Schubert-Straße 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schopenhauerstraße 19, bauliche Änderungen, Bauplanung Hochbau GesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser und Bauführer: Rudolf Schneider, 3, Ölzeltgasse 1.

Schumanngasse 52, Wohn- und Geschäftshaus, Mag Friedrich Jauernig, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Knoettig, 7, Faßziehergasse 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Staudgasse 5, Badeinbau, Harald Schmuck, im Hause. Planverfasser und

Bauführer: Ingenieure Franz und Hans Huber BaugesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Staudgasse 66, bauliche Änderungen, CCA Mag Schwimmer & Mag Alfons GmbH, 9, Schubertgasse 18. Planverfasser und Bauführer: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Thimiggasse 42, Sanierung der Dachkonstruktion, Dr Wilhelm Müller, 9, Berggasse 17. Planverfasser und Bauführer: Ing Armin Weinrath, Stadtzimmermeister, 17, Dornbacher Straße 30.

Währinger Gürtel 115, bauliche Änderungen, Helmut und Otto Windauer, 18, Währinger Gürtel 123. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Witthauergasse 28, bauliche Änderungen, Robert Sieb, 2, Praterstraße 33. Planverfasser und Bauführer: I.M.R. Baumeister GesmbH, 3, Hintere Zollamtsstraße 15.

Gersthofer Straße 109, Wohnungszusammenlegung, Gertraud Leutner, 18, Hasenauerstraße 51/1. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

19. Bezirk: An den Langen Lüssen 24, bauliche Änderungen, Arch Dipl Ing Heinz Horst Busch, 1, Singerstraße 14. Planverfasser: Arch Dipl Ing Heinz Horst Busch, 1, Singerstraße 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Cobenzlgasse 114, bauliche Herstellung, Otto Heim, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Karl Aspermayer GesmbH & Co KG, 19, Kahlenberger Straße 16.

Eroicagasse 21, Umbau, Walter Hejl, 19, Billrothstraße 12/1. Planverfasser und Bauführer: Kanzlei Egyed & Partner, 1, Schottengasse 10.

Greinergasse 27, bauliche Änderungen, Leopold Heinz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Gruppe 3 G Planungsbüro Ing Erich Gassner, 9073 Klagenfurt-Viktring, Friaulgasse 2.

Greinergasse 4, bauliche Änderungen, Rosemarie Panhuber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ehrenreich GesmbH, 3, Obere Weißgerberstraße 15.

Hartäckerstraße 45, Selbstfahreraufzug, Kammer der Gewerblichen Wirtschaft, 1, Stubenring 8–10. Planverfasser: Köberl Haushahn GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 213–215, Bauführer: Julius Eberhardt BaugesmbH, 1, Rudolfsplatz 5.

Heiligenstädter Straße 187, bauliche Änderungen, Peter Frigo Immobilienverwaltung, 6, Mariahilfer Straße 23–25. Planverfasser und Bauführer: W. Hieke & Co, 16, Koppstraße 53.

Pyrkergasse 29, Umbau, Fides Alfa GmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Herbert Endl, 19, Dionysos-Andrassy-Straße 5, Bauführer: Palm-Bau GesmbH, 18, Hildebrandgasse 26.

Sieveringer Straße 237, bauliche Änderungen, Franz Leppa, 19, Paradis-



# Josef Felbermair

1100 WIEN Laaer-Berg-Straße 64 Tel. 0 22 2 / 604 50 11 Serie FAX 604 50 11 33 Auf insgesamt 5700 m² Ausstellungsfläche zeigen wir in 600 gestalteten Kojen und Milieudarstellungen stets die schönsten und neuesten Fliesen und Bodenplatten der bedeutendsten Fliesen- und Plattenhersteller der Welt. Marmor, Granit und Solnhofener sowie spanische und italienische Ziegelplatten, auch als Treppenstufen lieferbar. Sanitärkeramik, Armaturen, Duschabtrennungen und Badezimmerausstattungen. Durch schöne Darstellung leicht wählbar. Sofort lieferfähig durch reich sortiertes Riesenlager. Komplettküchenausstellung: Miele-Küchen-Fachhändler, Planung, Lieferung und Montage Hafnerprogramm: Ofenkacheln, Schamotte und Zubehör.

FLIESEN - SANITÄR - GROSS- UND EINZELHANDEL, KUNSTSTOFFENSTERERZEUGUNG

Zentrale: 4623 GUNSKIRCHEN Nelkenstraße 12 Tel. 0 72 46 / 7621-0 Serie FAX 88 32, 86 80

4020 LINZ Unionstraße 7–9 Tel. 0 73 2/66 88 14, 15 FAX 66 88 14 21 5023 SALZBURG Mayrwies 52 Tel. 0 66 2 / 66 17 81 FAX 66 17 81 33 4840 VÖCKLABRUCK Salzburger Straße 48 Tel. 0 76 72 / 40 90, 68 93 FAX 78 586

# KOMFORT BAUGESELLSCHAFT M.B.H. **HOCH- UND TIEFBAU**

1120 WIEN, ARNDTSTRASSE 64 · TEL. 815 60 80 · FAX 815 60 80

Chemisch-technische Produkte, Auftaumittel, chem. Reiniger, Mineralöl-Großhandel 3001 Mauerbach, Herzog-Friedrich-Platz 1, Telefon 97 15 86, FS 13-2305 Fax: 97 72 01

5280 Braunau, Hans-Sachs-Straße 2,

LIEFERANT DER STADT WIEN

Telefon (0 77 22) 29 59, FS 27669 Fax: 66 234



### 

GES.M.B.H.

**FENSTER** 

A-8130 Frohnleiten, Tel. 0 31 26/23 53, Fax DW 20

LIEFERANT DER STADT WIEN

TÜREN MÖBEL



Gerhart u. Werner Oesterreicher

SÄMTLICHE INSTALLATIONEN, FREILEITUNGSBAU UND REPARATUREN 1210 WIEN, BRÜNNER STRASSE 113 · TELEFON 39 13 03

ELEKTROINSTALLATION OHG

**GEGRÜNDET 1932** 



#### Korinek Gerhard

1150 Wien, Märzstraße 118 · Tel, 92 42 83 + 982 42 83

Bau-und Eisenkonstruktion sowie Kleinreparaturen LIEFERANT DER STADT WIEN

# Ges. m. b. H.

MALEREI, ANSTRICH, TAPETEN, **FASSADENBESCHICHTUNG** 

1020 Wien, Adambergergasse 2/1/13, Telefon 214 46 46 KONTRAHENT DER STADT WIEN

### GERHART HOHENBERGER

BEHÖRDL, KONZ, RAUCHFANGKEHRERMEISTER

RAUCHFANGAUSSCHLEIF-GES.M.B.H. & CO. KG.

RÜCKERTGASSE 1, 1160 WIEN TELEFON 45 15 95, FAX 45 23 55



ING. FRIEDRICH STADTBAUMEISTER HOCH-, TIEFBAU

# CHLICHTINGE

Gesellschaft m. b. H.

Wien 7, Kirchengasse 38, Telefon 93 41 30, Fax: 93 41 30/9, 93 76 86/9

# SEREI KOLD

1120 Wien Wolfganggasse 19 Telefon 85 14 99

NEU- UND REPARATURVERGLASUNGEN ALLE ZUSCHNITTE - PORTALVERGLASUNGEN - PROFILIT ISOLIERGLAS - EIGENE SCHLEIFEREI

Kontrahent der Stadt Wien

KARL JÄGER

HEIZUNG · LÜFTUNG · SANITÄR 1061 WIEN, LINIENGASSE 4

Telefon 0 22 2 / 597 16 36-0 - Fax 5971636/34



Maler - Anstreicher - Tapetenarbeiten - Meisterbetrieb

H. CERNY

Büro: 1200 Wien, Dammstraße 14, Telefon 332 97 63, Auto: 0 66 3 / 41 7 99 Wohnung: 1200 Wien, Marchfeldstr. 21/18, Tel. 33 53 895

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Fahrkarten, Eintrittskarten, Kinomassetten, Rollenkarten, Spezialdrucksorten, Automation Stiegergasse 15-17, 1150 Wien, Tel. 83 11 50-0, Fax 83 11 50 39

ZAWADIL

1120 WIEN. LEHRBACHGASSE 4 TEL. 0 22 2 / 83 46 72 - TEL. u. FAX 83 53 29



GESMBH+CO BALLKG

WOHN- FINEAMILIENHAUS-INDUSTRIE-, HOCH- u. TIEFBAU UMBAU - ALTHAUSSANIERUNG gasse 6. Planverfasser: Franz Leppa, 19, Paradisgasse 6, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

20. Bezirk: Dresdner Straße 26A, bauliche Änderung, Kranner & Co, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Franz Seidl GesmbH, 21, Shuttleworthstraße 19.

Gerhardusgasse 28, Selbstfahreraufzug, Umbau, Josef und Eduard Lewy, 2100 Korneuburg, Brückenstraße 8. Planverfasser: Delta Aufzüge GesmbH, 2320 Schwechat, Ableidingergasse 4, Bauführer: Heigl & Djurdjevic GesmbH, 12, Flurschützstraße 16.

Jägerstraße 21, bauliche Änderungen, HV Walter Löwy, 22, Brockhausengasse 24. Planverfasser und Bauführer: Ideal BaugesmbH, 17, Palffygasse 3.

Pöchlarnstraße 7, bauliche Änderungen, Mato Cerketz, 15, Rauchfangkehrergasse 14. Planverfasser und Bauführer: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Wallensteinstraße 25, bauliche Änderung, Monika Sparr, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmen Franz Kunczicky KG, 2061 Hadres, Hadres 93–94.

Wasnergasse 13, Wohnungszusammenlegung, Ing Ernst Neubauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Karl Glock, 19, Sollingergasse 5.

Kleingartenanlage ÖBB Linse, Parzelle 151, Kleingartenhaus, Erich Bayer, 20, Friedrich-Engels-Platz 21/1. Planverfasser: Bmst Ing Gerald Kainz, 16, Baumeistergasse 81, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**21. Bezirk:** Autokaderstraße 29, 2 Selbstfahreraufzüge, Tüv, 1, Krugerstraße 16. Planverfasser: Florid BeteiligungsgesmbH, 10, Sonnwendgasse 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Blechschmidtgasse 3, Garage, Ilse Komposch, im Hause. Planverfasser: Neugebauer GesmbH, 2222 Bad Pirawarth, Am Kaffeeberg 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Deublergasse 18, bauliche Änderungen, Delta Immobilien Leasing GesmbH, 7, Schottenfeldgasse 92. Planverfasser: Baumeister Rudolf Pribil, 23, Anton-Baumgartner-Straße 44, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Jedlersdorfer Straße 156, bauliche Änderungen, Ing Kurt Fuchs, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Herbert Vollmann, 2201 Gerasdorf bei Wien, Hanuschgasse 18.

Johann-Weber-Straße 43, Kanal, Olga Fritzl, im Hause. Planverfasser: Bmst Werner Kling, 2103 Langenzersdorf, Paul-Gusel-Straße 3, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Josef-Baumann-Gasse 1, 3 Selbstfahreraufzüge, Bundesbaudirektion für Wien, NÖ und Bgld, 3, Hintere Zollamtsstraße 1. Planverfasser: Schindler Aufzüge une Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Arge Vmu Veterinär-Medizinische Universität, 21, Josef-Baumann-Gasse 1.

Kerpengasse 100, Einfamilienhaus, Arnulf Smolle, 4, Rainergasse 9A. Planverfasser und Bauführer: Art-Bau, Hoch- und TiefbaugesmbH, 2202 Enzersfeld, Manhartsbrunner Straße 32.

Koloniestraße 2–10/15, Balkonverbau, Erwin Mattes, im Hause. Planverfasser: Aluglas Schiebetüren und Fenster J. Grafl, 7022 Schattendorf, Hauptstraße 115, Bauführer: Ing Hans Horning, 7222 Rohrbach, Hauptstraße 40.

Kürschnergasse 9, Portalerneuerung im Ekazent, Ekazent RealitätengesmbH, 22, Siebeckstraße 7. Planverfasser: Grill BaugesmbH, 5, Einsiedlerplatz 2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Langenzersdorfer Straße 75, Neubau, Bmst Ing Herbert Stolicka, 21, Pichlwangergasse 16/1. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Rössler, 8, Josefstädter Straße 30, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Pilzgasse, Errichtung einer Mannschaftsunterkunft, Wibeba Betriebsund BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Prager Straße 65, Dachgeschoßausbau, Gerhard Höckner, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zukunftsweg 78/14, Dachgeschoßausbau, Wilhelm Kastner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Andreas Brabenec, 16, Schrekergasse 25/14.

In den Gabrissen, Errichtung einer WC-Anlage und Abstellräume, Heeressportverein Wien, 7, Stiftgasse 2–2A/1. Planverfasser: Dipl Ing Peter Puhm, 19, Sieveringer Straße 140, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Gartenfreunde Jedlesee, Parzelle 79, Zubau, Annemarie Wimmer, 21, Jedleseer Straße 66–94/1. Planverfasser und Bauführer: BU Berta Lechner GesmbH, 15, Reichsapfelgasse 19.

Kleingartenanlage Im Äugel, Kleingartenhaus, Margaretha Kaiser, 16, Herbststraße 87–91/14. Planverfasser und Bauführer: Thermobau, Voll-

wärmeschutzisolierung GesmbH, 20, Hartlgasse 40A.

Kleingartenanlage Im Äugel, Kleingartenhaus, Walter Haider, 15, Diefenbachgasse 8/2. Planverfasser und Bauführer: Heinz Letuha BaugesmbH und Co KG, 5, Mittersteig 14.

Kleingartenanlage Im Äugel, Parzelle 20, Kleingartenhaus, Leopoldine Speckner, 20, Allerheiligenplatz 17. Planverfasser und Bauführer: Thermosan-Bau GesmbH, 9, Badgasse 14.

Kleingartenanlage Allissen, Parzelle 10, Kleingartenhaus, Maria-Elisabeth Seitz, 18, Thimiggasse 45. Planverfasser: Bmst Ing Gerald Kainz, 16, Baumeistergasse 81, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

22. Bezirk: Adam-Betz-Gasse 8, Kanalanschluß, Oskar Zeiner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Am Langen Felde 31, Haustankanlage, Erweiterung, Dipl Ing Franz Jandl, im Hause. Planverfasser: Franz Gruber, 4150 Rohrbach, Wilhelmsburg, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bambergergasse 19, Kanalanschluß, Ing Ferdinand Weiss, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Baschgasse 6, Umbau, Dipl Ing Ernst Parth, 22, Baschgasse 21/1. Planverfasser und Bauführer: Rudolf Weidl BaugesmbH, 2231 Straßhof, Immervollstraße 5–7.

Dampfschiffhaufen, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Martin Felsenreich, 1, Bellariastraße 12. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerald Kainz, 16, Baumeistergasse 81.

Dornrosenweg 5, Einfamilienhaus und Garage, Franz Havel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58

Dornrosenweg 6, Einfamilienhaus, Karl Angerer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Ginsterweg 25–27, Abstellraum, Wilhelm und Hedwig Giebelhauser, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Weissenböck GesmbH, 2620 Neunkirchen, Neunkirchner Allee.

Hadrawagasse 85, Hauskanal, Sieglinde Adam, im Hause. Planverfasser und Bauführer: IBC Bau – Construct GesmbH, 12, Vivenotgasse 5.

Havannaweg 6, Abweichungen, Edita Peter Rozehnal, 3, Juchgasse 18/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.



Ein Partner, mit dem Sie weltweit bauen können!



# **WAYSS & FREYTAG**

**AKTIENGESELLSCHAFT** 

ZWEIGNIEDERLASSUNG WIEN 1010 Wien, Am Lugeck 1 Tel. 513 21 51, Fax: DW 33

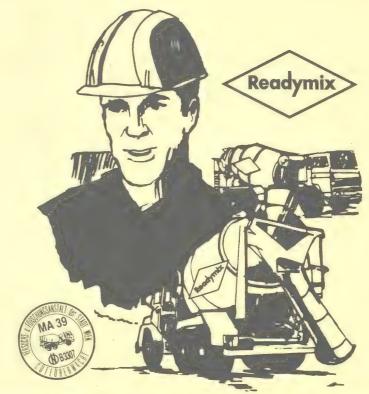
Hoch- und Tiefbau · Verkehrsausbau · Stollenbau · Gleitbau · Umwelttechnik

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

# Qualität schafft Zukunft

Mit dem von Ihnen gewünschten Beton liefern wir zusätzlich Unbezahlbares gratis mit: die in mehr als 30 Jahren gewonnene Erfahrung aus über 25 Millionen gelieferten Kubikmeter Beton. Täglich werden Hunderte Baustellen aus 37 Werken in ganz Österreich mit Beton überwachter Güte beliefert. Über 30 Jahre kontinuierliches Wachstum ist nur möglich, wenn Qualitätsdenken im Vordergrund steht.

Deshalb:





# LIEFERBETON

5 Werke in Wien - 37 Werke in ganz Österreich



ASPHALTUNTERNEHMUNG

### RAIMUND GUCKLER

BAUUNTERNEHMUNG GES. M. B. H.
Asphaltierungen, Isolierungen, Straßenbau / Schwarzdecken

Telefon 0 22 2 / 68 13 01 Serie

WIEN - NIEDERÖSTERREICH

1100 Wien, Ludwig-von-Höhnel-Gasse 11-15

2444 Seibersdorf/Leitha

Telefon 0 22 55 / 417

Hirschstettner Straße 12–20/15, bauliche Änderungen, Johann Eismayr, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Johann Gerl BaugesmbH, 15, Benedikt-Schellinger-Gasse 30.

Kaposigasse 62, Kanalanschluß und Zubau, Mathilde Grill, 6, Millergasse 28. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Lobgrundstraße, Errichtung, Shell Austria AG, 3, Rennweg 12. Planverfasser: Dipl Ing Franz Schuster, 4020 Linz, Hasnerstraße 2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Löwensteinstraße 4, Kanalanschluß, Ingeborg und Erwin Wondrka, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lohwaggasse 20, Zubau, Johanna Kremser, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Obstgartenweg 15, Einfamilienhaus, Angela Spurny, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Tamariskengasse 76–102, Garagenlüftungsanlage, Gesiba Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Theuergasse 3, Doppelhaus, Gemeinnützige Bau- und WohnungsgenmbH Gartenheim, 22, Gernotgasse 56. Planverfasser: Arch Dipl Ing Lucia Aichinger, 13, Preindlgasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Percostraße 2, Errichtung eines Gasflaschenlagers, MA 48. Planverfasser: Dipl Ing Peter Fritsch, 14, Diesterweggasse 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Donaupark, Zubau, Hannelore Wolf, 20, Brigittenauer Lände 170–172/7. Planverfasser: Walter und A. Maier GesmbH, 2191 Gaweinstal, Anton-Stöckl-Gasse 5, Bauführer: Arch Dipl Ing Jürgen Weingartner, 2, Große Stadtgutgasse 20.

Kleingartenanlage Schießstattlacke, Badehütte, Ing Gerhard Kellner, 15, Tautenhayngasse 21. Planverfasser und Bauführer: Bmst Eduard Vogl, 7, Burggasse 93.

Kleingartenanlage Heidjöchl, Parzelle 32, Abweichungen, Franz Vitovec, 20, Engerthstraße 142. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**23. Bezirk:** Anton-Freunschlag-Gasse 105, Unterfangung des Gebäudes, Die Erste Immobilien AG, 5, Bräuhausgasse 3, Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Brandstetter & Co BaugesmbH, 23, Pfarrgasse 54.

Breitenfurter Straße 370, Vordach, Profi Reifen-Autoservice GesmbH, 11, Gadnergasse 6. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben, Bauführer: Ing W. P. Handler BaugesmbH, 2860 Kirchschlag, Wehrgasse 3.

Endresstraße 59, bauliche Änderungen, Gemeinschaft Gemeinsam Wohnen Christlich Wohnen, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Manfred Rapf, 4, Johann-Strauß-Gasse 30, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Endresstraße 93-95/1, Herstellung, Dr Hannes Steinwender, 13, Lainzer Straße 164. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Franz-Asenbauer-Gasse 11, Kanalanschluß, Hildegard Toth, 23, Jesuitensteig 1. Planverfasser und Bauführer: Caru-Bau GesmbH, 2, Darwingasse 20.

Goldhammergasse 10, Einfamilienhaus, Mag Sylvia und Walter Klein, 21, Fahrbachgasse 16–18/2. Planverfasser und Bauführer: Zenker-Hausbau, GesmbH, 8663 Dorf Veitsch.

Kanitzgasse 5, bauliche Änderungen, Maria Krottendorfer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Pribek-Bau GesmbH, 14, Zichygasse 6.

Ketzergasse 4, Unterfangung des Gebäudes, Die Erste Immobilien AG, 5, Bräuhausgasse 3. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Brandstetter & Co BaugesmbH, 23, Pfarrgasse 54.

Ketzergasse 455, Umbau, Mag pharm Karlheinz Bursa, 23, Ketzergasse 449. Planverfasser: Arch Mag arch Ing Robert Tuma, 2380 Perchtoldsdorf, Hochstraße 11, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lindauergasse 1, Parkplatz, Gemeinnützige Siedlungsgesellschaft Aichfeld GesmbH, 8, Lange Gasse 6. Planverfasser: Arch Prof Dipl Ing Carl Auböck, 7, Bernardgasse 21, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Maargasse 27, bauliche Änderungen, Karl Kantner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: P. und P. Kraus BaugesmbH, 10, Remystraße 39.

Mehlführergasse 18, Garagenlüftungsanlage, Buwog Gemeinnützige Wohnungsgesellschaft für Bundesbedienstete GesmbH, 13, Hietzinger Kai 131. Planverfasser: Ing Othmar Trepka, 17, Dornbacher Straße 93, Bauführer: Mischek Fertigbau AG, 1, Dorotheergasse 7.

Promenadeweg 3, bauliche Änderungen, Kollegium Kalksburg, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Karl Wolfgang Zimmermann, 23, Breitenfurter Straße 518, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Putzendoplergasse 2/1, bauliche Änderung, Ingrid Putzlager, 23, Altmannsdorfer Straße 170/24. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schloßparkgasse 2, Zu- und Umbauten, Dr Sylvia und Bernd Harbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Radl Bau, 23, Ziedlergasse 10.

Silvester-Früchtl-Gasse 4, Wohnhaus, Ing Maria und Rudolf Strauhs, 10, Laxenburger Straße 115/2. Planverfasser: Dipl Ing M. Schuller Bau & Transport, 8274 Buch bei Hartberg, Buch 15, Bauführer: Sonderbau GesmbH, 15, Sechshauser Straße 83.

Triester Straße 320/1, Umbauten, Kirby-Center, Mag M. Ammann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: U. Kern BaugesmbH, 6, Linke Wienzeile 168.

Zangerlestraße 47, Reihenhäuser, Asperner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100. Planverfasser und Bauführer: Asperner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100.

Kleingartenanlage Rosenhügel, 4/120, Zubau, Anna Lausch, 7, Neubaugürtel 54. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 175, Kleingartenhaus, Herbert Klenkhart, 12, Hoffingergasse 12–14/9. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 191, Kleingartenhaus, Gertrude Denk, 5, Johannagasse 15–17. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben, Bauführer: Bmst Dipl Ing Heinrich Hrdlicka, 13, Fleschgasse 18/4.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 206, Kleingartenhaus, Franz Macher, 23, Altmannsdorfer Straße 164–182/6. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 208, Kleingartenhaus, Dr Alfred Luch, 20, Nordwestbahnstraße 91. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

# brandstetter baugesellschaft m.b.H.

HOCH-, TIEF-, STRASSEN- UND BRÜCKENBAU, INDUSTRIEFUSSBÖDEN

1232 WIEN, Pfarrgasse 54, Tel. (0 22 2) 67 06 31 Serie, FS (01) 13605, Fax: 67 06 30/112 2325 HIMBERG, Rauchenwartherstraße 6, Tel. (0 22 35) 83 5 86-0, Fax: 83 5 86/19 3100 ST. PÖLTEN, Rathausplatz 17, Tel. (0 27 42) 57 5 10-0, Fax: 57 5 10/25

# Schwedler KG



**GEGRÜNDET 1890** 

### INHABER: WALTER HOFFMANN

Gerichtlich beeideter Sachverständiger

MALER, ANSTREICHER UND MÖBELLACKIERER STAUDGASSE 40 1180 WIEN TELEFON 43 33 24

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

# BINDER

Josef & C. Binder Gesellschaft m.b.H.

Tischlerei – Maler- und Anstreicher-Betrieb

1232 Wien, Richard-Strauss-Straße 23, ☎ 616 46 20 △

FAX DW 33
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



# **Edmund Nestaval**

Gesellschaft m. b. H.

A-1180 Wien, Antonigasse 1 Telefon 408 55 84, Telefax 408 31 38

KONTRAHENT DER STADT WIEN



1160 WIEN, WURLITZERGASSE 10 TELEFON 46 90 86, 45 15 89 FAX 45 15 89-22

KONTRAHENT DER STADT WIEN UND DER WIENER STADTWERKE Siedlung Am Steinsee, Parzelle 225, Kleingartenhaus, Rudolf Fränzl, 4, Goldeggasse 25. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 230, Kleingartenhaus, Olga Rechthaler, 5, Schönbrunner Straße 38. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 278, Kleingartenhaus, Christine Czaba, 12, Karl-Kraus-Gasse 10/1. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 291, Kanalanschluß, Siegfried Reinbacher, 12, Lichtensterngasse 3–21/20. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Siedlung Am Steinsee, Parzelle 9, Kleingartenhaus, Karl Schimpf, 12, Pohlgasse 8/3. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

### Abbrüche

- 6. Bezirk: Millergasse 19, Solidar Bauträger- und Immobilienverw GesmbH, 1, Färbergasse 8. Planverfasser: Bauplanungs- und BauüberwachungsgesmbH, 4, Graf-Starhemberg-Gasse 23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 7. Bezirk: Döblergasse 1-3, Wohn- und Geschäftshaus, Kawog WohnungseigentumsgesmbH, 7, Wimbergergasse 30. Planverfasser und Bauführer: Kallingerbau, BU Dipl Ing Dr Adalbert Kallinger, 7, Wimbergergasse 30.
- Bezirk: Filmteichstraße, B & B Massivhaus GesmbH, 17, Gschwandnergasse 26–28. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 14. Bezirk: Kuefsteingasse 15-19, Teilabbruch Lager- und Bürogebäude, Karl Schmiedt GesmbH & Co KG, 15, Anschützgasse 31. Planverfasser: Arch Dipl Ing Konrad Holzknecht, 4, Plößlgasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- **15. Bezirk:** Reindorfgasse 25, Maria Daniel, 14, Felbigergasse 21/6. Planverfasser: E. Eigner GesmbH, 5, Zentagasse 31, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 22. Bezirk: Laberlweg 19, Dorothea und Ursus Auzinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Allinger GesmbH, 3522 Lichtenau.
- 23. Bezirk: Dr-Hanswenzel-Gasse 21, Margareta und Josef Ladmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Alfred Liebl, 23, Atzlergasse 34.

Zangerlestraße 47, Asperner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100. Planverfasser und Bauführer: Asperner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100.

### Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

- Bezirk: Wipplingerstraße 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.
- 2. Bezirk: Handelskai 132, Lieferbeton GesmbH, im Hause. Planverfasser: Lieferbeton GesmbH, 2, Handelskai 132.
  - Schwarzenstockallee, Arch Adolf Krischanitz, 6, Getreidemarkt 1, Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.
- **3. Bezirk:** Kübeckgasse 4, WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
  - Lothringerstraße 16, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.
- **4. Bezirk:** Paulanergasse 7, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.
  - Schelleingasse 6, Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- **5. Bezirk:** Hamburgerstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.
  - Kriehubergasse 29, Arch E. Peters, 14, Weinzierlgasse 1–7/5. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- **6. Bezirk:** Eggerthgasse 10, Gerhard Scheram, 6, Mollardgasse 33. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- 7. Bezirk: Neustiftgasse 101, für den Eigentümer und als Planverfasser: L.A. Eins Liegenschaftsvermietung GesmbH, 1, Seilerstätte 1.
  - Wimbergergasse 26, Dr Roman Müller, 7, Halbgasse 25. Planverfasser: Bmst Billensteiner GmbH, 3150 Wilhelmsburg, Hauptplatz 10.
- Bezirk: Josefstädter Straße 15, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Adolf Barasits, 2344 Maria Enzersdorf, Südstadtzentrum 1/11.

 Bezirk: Spittelauer Platz 5A, Bmst Dipl Ing J. Buczak GesmbH, 5, Arbeitergasse 34. Planverfasser: Dipl Ing Werner Breuer, 23, Pflaumengasse 8.

Thurngasse 15, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Nikolaus Menhart, 8, Strozzigasse 18–20.

10. Bezirk: Schröttergasse 37, Buwog Gemeinn Wohnungsges für Bundesbedienstete GesmbH, 13, Hietzinger Kai 131. Planverfasser: Dipl Ing Peter Schmid, 3021 Preßbaum, Ludwig-Kaiser-Straße 12.

Victor-Grün-Gasse 24, Kurt Wankat, 10, Langsulzgasse 33. Planverfasser: BU Bmst Ing Karl Schiller, 7021 Draßburg, Dr-Karl-Renner-Gasse 7.

11. Bezirk: Hasenleitengasse 57, Eveline und Herbert Wykydal, im Hause. Planverfasser: Peter Jakaubek GesmbH, 14, Dreyhausenstraße 44.

Krausegasse 18, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

12. Bezirk: Grieshofgasse 12, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Meidlinger Hauptstraße 78, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

- 13. Bezirk: Bergheidengasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.
- **14. Bezirk:** Ameisgasse 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Franz Ivancsics, 22, Goldlackgasse 9.

Jakob-Gremdlinger-Straße 18, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

Schanzstraße 47, Josef Warzel, im Hause. Planverfasser: Peter Jakaubek GesmbH, 14, Dreyhausenstraße 44.

**15. Bezirk:** Beingasse 22, für den Eigentümer und als Planverfasser: L.A. Eins Liegenschaftsvermietung GesmbH, 1, Seilerstätte 1.

Diefenbachgasse 58, Dipl Ing Lothar Janig, 4, Kleine Neugasse 12. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Schuselkagasse 8, Reinhard Fischill, 23, In der Klausen 11. Planverfasser: Pfeffer-Consult Planungs- und BeratungsgesmbH, 4, Prinz-Eugenstraße 30

Zinckgasse 6, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

**16. Bezirk:** Lambertgasse 9, Franz Scherb, 16, Koppstraße 89–93/1. Planverfasser: Baubüro Dipl Ing Berthofl Dorfner, 9, Strudlhofgasse 8.

Thaliastraße 77, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Karl Vodak, 9, Berggasse 30.

Kestnerweg 5, Bio-Wohnbau und BautenerrichtungsgesmbH, 3, Marxergasse 34. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

**17. Bezirk:** Andergasse 28, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

Czartoryskigasse 229, Hans Wolfgang Weihs, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

 ${\it Czartoryskigasse~231, Walter~Eberl, im~Hause.~Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.}$ 

Dornbacher Straße 116, Erich Hubmann, 9, Hahngasse 34. Planverfasser: Arch Ziv T Dipl Ing Peter Nigst, 19, Friedlgasse 40.

Liebknechtgasse, Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

**18. Bezirk:** Antonigasse 94, für den Eigentümer und als Planverfasser: WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3.

Martinstraße 32, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Pötzleinsdorfer Straße 7, Ileana Yamamoto, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Egon Wiesmann, 18, Ferrogasse 69.

Theresiengasse 4, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Helmut Küffel, 16, Fröbelgasse 8.

Weimarer Straße 22, Annelisa Bula-Kraft, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Peter Taussig Bau GesmbH, 16, Römergasse 18.

Gersthofer Straße 100, Dkfm Friedrich Schiffer, 18, Gersthofer

Straße 98. Planverfasser: Bmst Ing Josef Schiner, 8, Florianigasse 68.

19. Bezirk: Ettingshausenstraße 10, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Nikolaus Menhart, 8, Strozzigasse 18–20.

Görgengasse 3, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Hardtgasse 15, Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Sieveringer Straße, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

### **ABFLUSSPROBLEME?**



Hochdruckspülen und -fräsen Kanalfernsehen

### ROHR-REIN

Mechanische Reinigung Fettabscheiderräumung

330 40 00, 330 40 60

1020 Wien, Obere Donaustraße 37

Kanal- und Rohrsanierungsgesellschaft m. b. H.

# Roboterkanalisierung

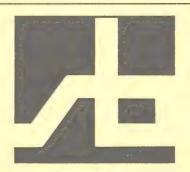
Sika Roboter von 150 bis 800 mm

Kein Aufgraben Kein Absperren



0222/330 48 55

SikaRoboLiner®10.



# **SPRENGBAU**

SPRENG - & BAU G.M.B.H. TELEFON 0 31 6 / 40 12 22-0, 40 13 87-0 FS 311908, TELEFAX 0 31 6 / 40 13 87 85 A-8042 **GRAZ**, ST. PETER HAUPTSTR. 251

ZWEIGNIEDERLASSUNGEN:

TELEFON 0 22 2 / 65 09 070 A-1040 **WIEN**, ARGENTINIERSTRASSE 19

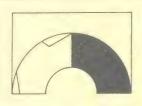
TELEFON 0 33 22 / 23 33 A-7540 **GÜSSING**, GRAZER STRASSE 7 A-2840 **GRIMMENSTEIN**, POSTFACH Nr. 29

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

BAU- UND ABBRUCHUNTERNEHMUNG GES. M. B. H.

# IELMUT JORDA

1140 WIEN, KLINKOWSTRÖMGASSE 3 · TELEFON 94 61 41



AUER & KOESSLER Ges.m.b.H. Straßenmarkierungen 1160 Wien

Seeböckgasse 19 Tel.: 45 16 68 / DW 15, FAX: 46 26 07 / 35 Kontrahent der Stadt Wien KOMMERZIALRAT

Gesellschaft m. b. H.

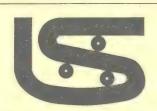
Stahlbau- und Konstruktionsschlosserei · Aufzugsumwehrungen · Bautischlerei 1210 WIEN, SCHILLGASSE 18, TELEFON 30 13 07 Kontrahent der Stadt Wien

STEINMETZBETRIEB Gerhard Weiss GES. M. B. H 2201 Wien-Gerasdorf, Wagramer Straße 257, Tel. 0 22 2 / 22 75 44-46, Telex 13 5562, Fax 0 22 2 / 23 51 66/17 GRANIT - MARMOR - KUNSTSTEIN - BODENBELÄGE - TREPPEN KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



**Eduard Jurkowits** STADT-DACHDECKERMEISTER

1030 WIEN, LORBEERG. 13 1080 WIEN, TIGERGASSE 14 TEL. 712 46 70, 43 34 52, 0 27 69 - 71 2 62 KONTRAHENT DER STADT WIEN



В 0 C K S NAC ANZ & KARL ING. EVA SCHINDLER S CH AFT M B EL L BAUUNT ERNEHMUNG 1 1 2 0 RUCKERGASSE WIEN, TELEFON 85 86 41 SERIE, 55 65 044, FAX 85 86 45 21 KONTRAHENT DER WIENER E-WERKE



1210 WIEN, FRAUENSTIFTGASSE 8 ISTER G. SPINDLER Tel. 39 13 26, 39 65 43, 39 65 44 · Telefax 39 65 44/DW 77 KACHELÖFEN · OFFENE KAMINE · FLIESEN · MOSAIK · PFLASTER · VERKAUF UND VERLEGUNG

BAUSPENGLEREI

REINHARD HOVADIK KONTRAHENT DER STADT WIEN

THALIASTRASSE 115 TELEFON 9250774, 4555543

Bau- und Portalschlosserei Franz Pressler

Kunststoff-Fenster von Dynamit Nobel der Stadt Wien

8720 Knittelfeld, Krebsengasse 27 Tel. 0 35 12 / 21 20, Fax 0 35 12 / 21 20 Kontrahent des Bundes und

Dipl.-Ing. Franz Kabrt GesmbH & Co. KG

Bau- und Ornamentenspenglerei Schwarzdeckerei · Isolierungen 1210 Wien, Brünner Straße 45, Telefon 278 14 78



1130 WIEN, BERGHEIDENGASSE 16 · TELEFON 804 51 04, FAX 804 45 13



ischlerei ( BAU-, PORTAL- UND MÖBELTISCHLEREI · 1210 WIEN, RAUTENKRANZGASSE 26 · TEL. 38 22 49 · SEIT 1908 80

Hoidn Ges, m

DACHDECKEREI - SPENGLEREI

1232 Wien, Triester Str. 326, Tel. 69 42 37 2333 Leopoldsdorf, Hauptstraße 18 Tel. 0 22 35/71 01 • Telefax 0 22 35/29 01 KONTRAHENT DER STADT WIEN



# KRAFT & WÄRME

HEIZUNG – LÜFTUNG – KLIMA – SANITÄR GAS- u. WASSERVERSORGUNG, ROHRLEITUNGSBAU, TANKANLAGEN 1141 WIEN, LINZER STRASSE 455 TEL. 97 25 11 SERIE TELEFAX 97 74 83

Starkfriedgasse 79, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschinek, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

- 20. Bezirk: Adalbert-Stifter Straße 69-71, Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- 21. Bezirk: Norbert-Krebs-Gasse 20, Anna und Andreas Moran, im Hause. Planverfasser: Ing Alexander Bauer, 21, Dominik-Wölfel-Gasse 6-10/72.

Steinheilgasse 3, Ferdinand Schindler Inh Dipl Ing Peter Schindler, Bmst, 15, Holochergasse 29–31. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

22. Bezirk: Am Kaisermühlendamm 89–91, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

Arbeiterstrandbadstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Büro für Bauleitung Hans Sperl, 19, Bachofengasse 4.

Gartenheimstraße 5, Arch R. Achtsnit, 3, Tongasse 8. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Hardeggasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Bernd Wilda, 4, Karolinengasse 16A.

Mannsbarthgasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Milanweg 10, Gerhard Bräuer, 22, Gotthelfgasse 32. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Pionierweg 26, Josef Steiner, 22, Schüttaustraße 4–10/6. Planverfasser: Ing Doris Lehner, 22, Marburggasse 48.

Pionierweg 28, Josef Steiner, 22, Schüttaustraße 4-10/6. Planverfasser: Ing Doris Lehner, 22, Marburggasse 48.

Plattensteinergasse 17, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Rautenweg, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wilfried Fitz, 2340 Mödling, Wiener Straße 39.

Wagramer Straße, Dr Johann Nagl, 3, Marxergasse 24/3. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Wagramer Straße 104, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

23. Bezirk: Am Spiegeln 18, Ralf Haase, im Hause. Planverfasser: Maschtex Hoch- und Tiefbau GesmbH, 20, Rauscherstraße 15.

Anton-Krieger-Gasse 90, Demo Bauunternehmung, 21, Seyringer Straße 17/1. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Anton-Strutzenberg-Weg 26, Elfriede Navratil, 23, Anton-Baumgartner-Straße 44/B. Planverfasser: Johann Kastner GesmbH, 3, Custozzagasse 11.

Autofabriksstraße 16, Dr Georg Klein, 13, Königgasse 9. Planverfasser: Sani-Bau, 12, Rotenmühlgasse 44.

Breitenfurter Straße 534, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Helmuth Mang, 2340 Mödling, Freiheitsplatz 7.

Ehngasse 12, für den Eigentümer und als Planverfasser: Ing Wolfgang Bretschneider, 2, Körnergasse 5/2.

Elisenstraße 55, Erich Fischer, 2345 Brunn am Gebirge, Industriestraße 6. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Feldgasse 21, Herbert Stoffaneuer, im Hause. Planverfasser: Bmst Edwin Strohl, 9500 Villach.

Gregorygasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Kellerberggasse, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Plattlgasse 10, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Herbert Schinner, Vermessungsbüro, 22, Markomannenstraße 13/4.

### Grundabteilungen

- Bezirk: Dornbach, Dornbacher Straße 17, EZ 194, Gst 340/34, 340/58, 344, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Luise Weghaly (MA 64 GA 17/48/92).
- 19. Bezirk: Untersievering, EZ 449, Gst 237/1, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Ognjana und Emmerich Vollgruber, Mag Ilse Leisser, Dr Elisabeth Fechter-Petter, Gerta Rodek (MA 64 GA 19/86/92).
- **21. Bezirk:** Leopoldau, Illgasse, EZ 935 u a, Gst 2267/41, 2267/42, Stadt Wien im Wege der MA 41 2039/88 Gd (MA 64 GA 21/108/92).

Stammersdorf, Stammersdorfer Straße 31, EZ 15, Gst 768, Errichtungsgesellschaft Marchfeldkanal, 1, Werdertorgasse 15 (MA 64 – GA 21/115/92).

 Bezirk: Eßling, EZ 7, 195, 313, Gst 649, 526/20, 527/7, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Stadt Wien und Gerhard Valden (MA 64 – GA 22/167/92).

Eßling, EZ 195, Gst 526, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Gerhard Valden (MA 64 – GA 22/175/92).



Parkgaragen-Technik Gesellschaft mbH. 1030 Wien, Rennweg 79–81, Tel. 713 88 70 Postfach 20, 6961 Wolfurt / Austria Tel. 0 55 74 / 35 6 41



3500 Krems a. d. D., Wiener Straße 127 Telefon 0 27 32/86 5 86

### DACH UND WAND VON EINER HAND

Spenglerarbeiten · Eternit- und Ziegeldeckungen Flachdächer · Isolierungen · Trapezbleche Wandverkleidungen · Rostfreie Stahlbleche KONTRAHENT DER STADT WIEN

## **GRANITPLATTEN** und KLEINSTEIN (MOSAIK)

Lieferant des Bundes und der Stadt Wien

## NATURSTEINHANDEL GESELLSCHAFT M.B.H.

1050 Wien, Grüngasse 22/3/21 · Tel. 0 66 3 / 19 5 41 oder 0 22 52/45 7 35 Fax 45 7 35





Hoch- und Tiefbau

Pichler & Co. Ges. m. b. H. Spezial-Althausfassadenrenovierungen

1180 Wien, Staudgasse 84, Tel. 47 34 97, 47 39 654 KONTRAHENT DER STADT WIEN



ANSTRICH

1120 WIEN, BONYGASSE 55 TELEFON 85 12 28, FAX: 813 59 74



Ges. m. b. H. BAU- UND KUNSTSCHLOSSEREI 1050 WIEN, HAMBURGERSTRASSE 5, TELEFON + TELEFAX 58 72 300

# A. OFFNER a. R. TROWN

ELEKTRO-METALLWARENERZEUGUNG - KONSTRUKTIONSSCHLOSSEREI 1160 WIEN, WÖGINGERGASSE 7 - TELEFON 46 66 93 - FAX 45 23 04/16



ANTON HATZENBERGER & SOHN GES. M. B. H.

METALLGIESSEREI · SCHILDERHERSTELLER 1140 WIEN, GURKGASSE 3, TELEFON 894 27 13

- Objektbeschriftungen
   Buchstaben aus Alu-Guß, Kunststoff und Blech
- Siebdruck Gravuren
- Kontrahent der Stadt Wien

R. Rakovsky Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

Spezial-Isolierungen für Benzin- und Ölbehälter - Schwarzdeckerei 1060 Wien, Hirschengasse 21 Telefon 597 23 93

# **ERICH KRUG GEBÄUDEREINIGUNG**

Zurverfügungstellung von Arbeitskräften 1020 WIEN, TABORSTRASSE 104, Tel. 214 64 32

KONTRAHENT DER STADT WIEN



# Günter Zob

**BAU- und MÖBELTISCHLEREI** 

1100 WIEN, FERNKORNGASSE 41, Eingang Rotenhofgasse Tel. 602 02 88, 604 87 07, Fax 602 02 88, Kl. 15 KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

# Manfred Jurasz & Co.

Dachdecker und Spengler

1230 Wien, Atzlergasse 4

Telefon 69 33 66

KONTRAHENT DER STADT WIEN



**BAUMEISTER** 

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# Ing.Erich PETRAKOVITS

STUWERSTRASSE 60/12 TEL. 0 22 2 - 26 53 75 FAX 26 53 75

**BAU** -Ges. m. b. H. GR. PETERSDORF **HAUPTSTRASSE 71** TEL. 0 33 62 - 71 06

#### INDUSTRIEANLAGEN- UND GERÄTEBAUGESELLSCHAFT MBH

A-9833 Rangersdorf, Lainach 107, Telefon 04822/505-0, Telex 48194, Telefax 04822/505-48

#### LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Eßling, EZ 309, Gst 506/1, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Stadt Wien (MA 64 - GA 22/166/92).

Stadlau, EZ 550 u a, Gst 467/3 u a, Dipl Ing Peter Schmid, 3021 Preßbaum, Ludwig-Kaiser-Straße 12/2, für Kleingartenanlage Mexiko-Budischowskygruppe (MA 64 – GA 22/160/92).

23. Bezirk: Inzersdorf, Ober-Laaer Straße, EZ 249, 2200, 3525, Gst 955/4 u a, Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6, für Fa Orion Leuchtenfabrik Molecz & Sohn (MA 64 – GA 23/148/92)

Mauer, Feuersteingasse 3, EZ 5548, 5715, Gst 1341/6, 1339/4, 1341/9, Dipl Ing Alfred Silwester, für Ing Wolfgang Siegert, Anton und Ingrid Schuh GmbH (MA 64 - GA 23/147/92).

### Grundabteilungen

- 13. Bezirk: Ober-St Veit, Carolaweg 22, EZ 1769, 2889, 2859, Gst 520/116, 520/227, 520/229, Dipl Ing Karl Koller, 3002 Purkersdorf, Hauptplatz 11/ 19, für Ing Peter Taussig und Miteigentümer (MA 64 – GA 13/103/92).
- 16. Bezirk: Ottakring, Hasnerstraße 123-125, EZ 1935, Gst .1673/1, Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27, für Stadt Wien (MA 64 - GA 16/24/
- 19. Bezirk: Grinzing, Unterer Schreiberweg, EZ 665, 639, 1410, Gst 656/1, 656/8, 656/30, 1150/1, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Personalia Betriebsberatung – Finanzierungsvermittlung – Datenverarbeitung GesmbH (MA 64 – GA 19/92/92).

Unter Sievering, Hackenberggasse 44, EZ 162, 166, Gst 406/1, 406/2, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Dr Romeo Nowak (MA 64 - GA 19/91/92)

- **22. Bezirk:** Aspern, Hagedornweg 51, EZ 2763, Gst 601/51, 601/52, .601/116, .601/138, Josef und Thomas Piorecki, 22, Larwingasse 43 (MA 64 GA 22/180/92).
- 23. Bezirk: Kalksburg, Fritz-Steinbach-Gasse, EZ 1, Gst 5/1, .6, 7, 405, Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Gesellschaft Jesu (MA 64 – GA 23/156/92).

\*

### Verlustanzeige

Folgende amtliche Dienstlegitimationen sind in Verlust geraten und werden hiermit für ungültig erklärt:

Dienstlegitimation Nummer 32 171 (ausgestellt am 30. April 1964) des Ruhestandsbeamten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Ing Rudolf Bachmayer;

Dienstlegitimation Nummer 45019 der Bediensteten der Stadt Wien Margit Bauer;

Dienstlegitimation Nummer 34 313 (ausgestellt am 1. Oktober 1982) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Johann Farthofer;

Dienstlegitimation Nummer B 1255 des Bediensteten der Wiener

Stadtwerke – Städtische Bestattung Franz Fliedl; Dienstlegitimation Nummer 50 358 (ausgestellt am 3. Jänner 1969) des Verwaltungsoberkommissärs der Wiener Stadtwerke - Gaswerke Franz

Dienstlegitimation Nummer 51 629 (ausgestellt am 27. Jänner 1975) des Betriebsinspektors der Wiener Stadtwerke – Gaswerke Franz Hluchowsky; Dienstlegitimation Nummer 37 739 der Verwaltungsoberkommissärin

Elisabeth Holy; Dienstlegitimation Nummer 64 172 des Bediensteten der Stadt Wien Josef Jambrits:

Dienstlegitimation Nummer 21 497 des Kanzleirates i R Herbert Johan-

Dienstlegitimation Nummer 34 709 (ausgestellt am 15. September 1986)

der Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Silvia Klima;
Dienstlegitimation Nummer 57 277 des Verwaltungsoffizials Thomas Klvana;

Dienstlegitimation Nummer 32 470 der Bediensteten der Stadt Wien Charlotte Krizek;

Dienstlegitimation Nummer 61 876 (ausgestellt am 20. März 1991) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke - Gaswerke Thomas Lanz,

Dienstlegitimation Nummer 59 891 der Museumsrätin Dr Sylvia Mattl-Wurm;

Dienstlegitimation Nummer 59 466 der Bediensteten der Stadt Wien Gertraud Nestler;

Dienstlegitimation Nummer 63 376 der Bediensteten der Stadt Wien Waltraud Palank-Ennsmann;

Dienstlegitimation Nummer 57 229 des Bediensteten der Stadt Wien Otto

Dienstlegitimation Nummer 44 686 (ausgestellt am 22. Juni 1990) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Martin *Prostrednik*;

Dienstlegitimation Nummer 63 216 des Bediensteten der Stadt Wien Ronald Putz;

Dienstlegitimation Nummer 62 882 der Lehrschwester Anita Rabitsch; Dienstlegitimation Nummer 41 879 der Kanzleioffizialin Annemarie

Rochel; Dienstlegitimation Nummer 44 272 (ausgestellt am 2. Februar 1987) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke – E-Werke Herbert Schopf;

Dienstlegitimation Nummer 40 624 der Stationsschwester Heidemarie Sonndorfer;

Dienstlegitimation Nummer 42 422 der Kanzleikommissärin Walpurga

Dienstlegitimation Nummer 54 817 des Technischen Offizials Ing Gerhard Ullmann;

Dienstlegitimation Nummer 63 183 der Bediensteten der Stadt Wien Mag Lucia Wiesmüller:

Dienstlegitimation Nummer 64 858 des Bediensteten der Stadt Wien Kurt

Dienstlegitimation Nummer 61 729 (ausgestellt am 9. September 1991) des Bediensteten der Wiener Stadtwerke – Gaswerke Günter Zwicker;

Der Dienstausweis Nr BV 22/633 von Herrn Franz März, geboren am 12. April 1948, wohnhaft in 22, Pawlikgasse 34, der ihn als Bezirksrat des 22. Bezirks ausweist, ist in Verlust geraten und wird hiermit für ungültig

# Bau - Bohrungen Gesellschaft m. b. H.

Betonschneiden, Betonbohren Erdbohren



**1232 Wien** Anton-Freunschlag-Gasse 81

> Telefon 69 59 25, 69 59 26 Telefax Dw. 14

KONTRAHENT ÖFFENTL. DIENSTSTELLEN

# WAS SO ALLES BEI UNSEREN KINDERN DEPONIERT WIRD.





DEPONIEN + SONDERABFALLAGER + ALTLASTSANIERUNG + ABFALLBEHANDLUNGSANLAGEN + ABFALLENTSORGUNG + RECYCLING + RECYCLING IM HOCH- UND TIEFBAU + BAUMÜLLTRENNUNG + BODENREINIGUNG + LABORANALYSEN

OEKOTECHNA Entsorgungs- und Umwelttechnik Ges.m.b.H. 1010 Wien, Renngasse 6, Postfach 342, Telefon (0222) 535 62 54, Telefax (0222) 535 62 54/32 Ein Tochterunternehmen der Universale-Bau. Mit entsprechender Servicestärke: Beratung, Planung, Finanzierung, Projektmanagement.

DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589. Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger: Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte

hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit. Herzlichen Dank.

P.b.b.